

# **Navodila za uporabo**

## **Dell E1715S**

**Št. modela: E1715S**

**Regulativni model: E1715Sc**



-  **OPOMBA:** OPOMBA označuje pomembne informacije, ki vam pomagajo bolje izkoristiti monitor.
-  **SVARILO:** SVARILO označuje možnost poškodb strojne opreme ali izgube podatkov, če ne upoštevate navodil.
-  **OPOZORILO:** OPOZORILO označuje možnost poškodb lastnine, telesnih poškodb ali smrti.

#### **© 2015–2016 Dell Inc. Vse pravice pridržane.**

Informacije v tem dokumentu se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila. Razmnoževanje tega gradiva na kakršen koli način brez pisnega dovoljenja družbe Dell Inc. je strogo prepovedano.

**Blagovne znamke, uporabljene v tem besedilu:** Dell in logotip DELL sta blagovni znamki družbe Dell Inc. Microsoft in Windows sta registrirani blagovni znamki ali blagovni znamki družbe Microsoft Corporation v Združenih državah Amerike in/ali drugih državah.

V tem dokumentu so lahko uporabljene tudi druge blagovne znamke in imena, ki se nanašajo na pravne osebe, katerih last so blagovne znamke ali imena, oziroma na njihove izdelke. Družba Dell Inc. se odreka vseh lastniških interesov do blagovnih znamk in trgovskih imen, ki niso njena last.

2016 – 07 Rev. A03

# Vsebina

<b>Navodila za uporabo programske opreme Dell Display Manager .....</b>	<b>6</b>
Pregled .....	6
Uporaba pogovornega okna s hitrimi nastavitevami .....	6
Nastavitev osnovnih funkcij zaslona .....	7
Uporaba vnaprej nastavljenih načinov za aplikacije .....	7
Uporaba funkcij za varčevanje z energijo .....	9
<b>Več informacij o vašem monitorju.....</b>	<b>10</b>
Vsebina paketa .....	10
Funkcije izdelka .....	11
Prepoznavanje delov in kontrolnikov .....	12
Tehnični podatki monitorja .....	14
Načini za upravljanje porabe električne energije .....	14
Dodelitev nožic .....	16
Zmogljivost »Plug and Play« .....	18
Tehnični podatki ploskega zaslona .....	18
Specifikacije ločljivosti .....	19
Električne specifikacije .....	19
Vnaprej nastavljeni načini prikaza .....	20
Fizične lastnosti .....	20
Okoljske lastnosti .....	21
Kakovost monitorja LCD in pravilnik o slikovnih pikah .....	22

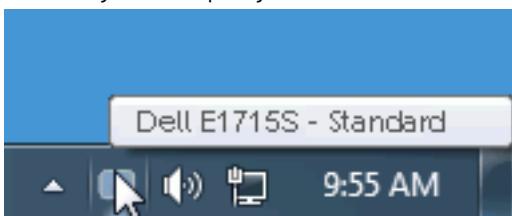
<b>Smernice za vzdrževanje</b>	22
<b>Skrb za monitor</b>	22
<b>Namestitev monitorja</b>	24
<b>Namestitev stojala</b>	24
<b>Priklučitev monitorja</b>	25
<b>Priklučitev modrega kabla VGA</b>	25
<b>Priklučitev črnega kabla DP</b>	25
<b>Odstranjevanje stojala za monitor</b>	26
<b>Montaža na steno (izbirno)</b>	27
<b>Upravljanje monitorja</b>	28
<b>Vklop monitorja</b>	28
<b>Uporaba kontrolnikov na sprednji plošči</b>	28
<b>Tipke na sprednji plošči</b>	29
<b>Uporaba zaslonskega menija</b>	30
<b>Dostop do sistema menijev</b>	30
<b>Sporočila zaslonskega menija</b>	43
<b>Nastavitev najvišje ločljivosti</b>	45
<b>Uporaba funkcije nagiba</b>	46
<b>Odpravljanje težav</b>	47
<b>Samopreskus.</b>	47
<b>Vgrajena diagnostika</b>	48
<b>Pogoste težave</b>	49
<b>Težave, povezane z izdelkom</b>	52
<b>Dodatek</b>	53
<b>Obvestila agencije FCC (velja le za ZDA) in druge informacije, določene s predpisi</b>	53

Vzpostavljanje stika z družbo Dell . . . . .	53
<b>Namestitev monitorja . . . . .</b>	<b>54</b>
Nastavitev ločljivosti zaslona na 1280 x 1024 (največ) . . . . .	54
Če imate namizni računalnik Dell ali prenosnik Dell z internetno povezavo . . . . .	55
Če imate namizni računalnik, prenosnik ali grafično kartico, ki ni Dell . . . . .	55
Postopki za nastavitev dveh monitorjev v sistemu Windows 7, Windows 8/Windows 8.1 ali Windows 10 . . . . .	56
Za Windows 7 . . . . .	56
Za Windows 8/Windows 8.1 . . . . .	58
Za Windows 10 . . . . .	65

# Navodila za uporabo programske opreme Dell Display Manager

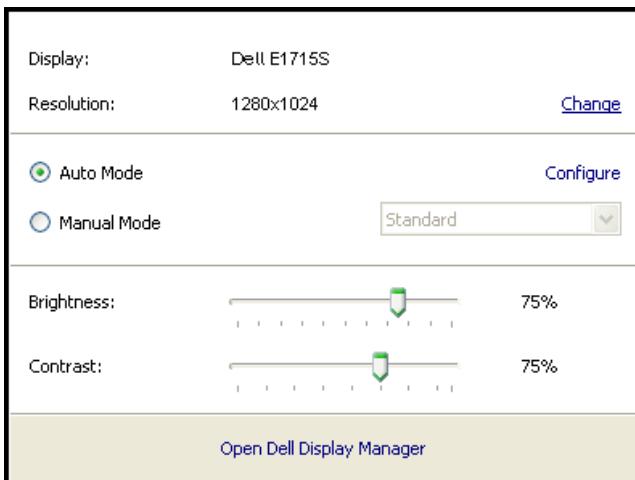
## Pregled

Dell Display Manager je aplikacija sistema Windows za upravljanje monitorja ali skupine monitorjev. Omogoča ročno prilagoditev prikazane slike, dodelitev samodejnih nastavitev, upravljanje porabe energije, vrtenje slike in uporabo drugih funkcij v izbranih Dellovih modelih. Ko namestite aplikacijo Dell Display Manager, se zažene ob vsakem zagonu računalnika, ikona aplikacije pa je dodana v vrstico z obvestili. Če kazalec miške premaknete nad ikono v vrstici za obvestila, se prikažejo informacije o monitorjih, ki so priključeni na računalnik.



## Uporaba pogovornega okna s hitrimi nastavitvami

Če v vrstici z obvestili kliknete ikono aplikacije Dell Display Manager, odprete pogovorno okno s hitrimi nastavitvami. Če je na računalnik priključenih več podprtih Dellovih modelov, lahko v meniju, ki je na voljo, izberete določen ciljni monitor. V pogovornem oknu s hitrimi nastavitvami lahko preprosto prilagodite ravni svetlosti in kontrasta monitorja, izberete vnaprej nastavljene načine ali nastavite samodejni način, spremenite pa lahko tudi ločljivost zaslona.

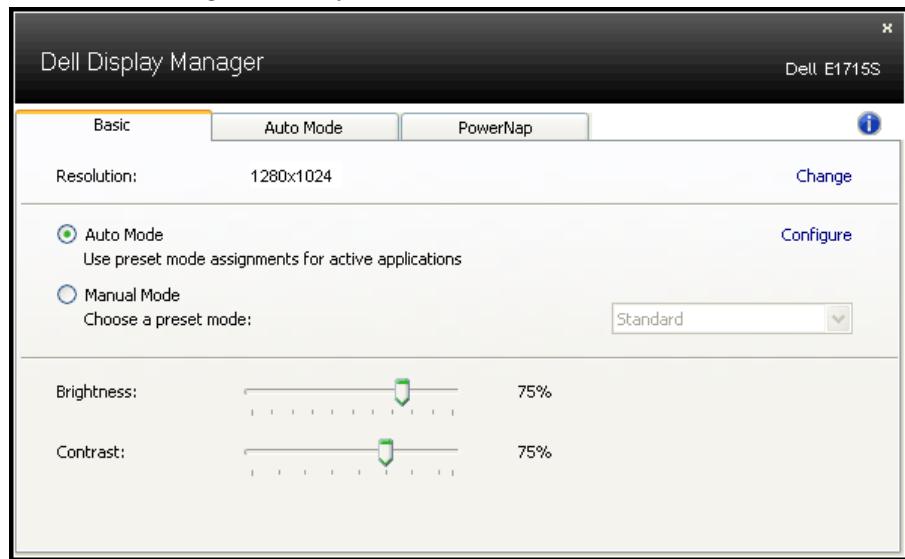


V pogovornem oknu s hitrimi nastavitevami lahko dostopate tudi do naprednega uporabniškega vmesnika aplikacije Dell Display Manager, v katerem lahko prilagodite osnovne funkcije, konfigurirate samodejni način in dostopate do drugih funkcij.

## Nastavitev osnovnih funkcij zaslona

V meniju na zavihku »Osnovno« lahko ročno uporabite vnaprej nastavljeni način za izbrani monitor. Omogočite pa lahko tudi »Samodejni način«. Samodejni način samodejno uporabi izbrani vnaprej nastavljeni način, ko uporabljate določene aplikacije. Ob spremembah trenutnega vnaprej nastavljenega načina se na zaslonu začasno prikaže sporočilo.

Na zavihku »Osnovno« lahko neposredno prilagodite tudi svetlost in kontrast izbranega monitorja.

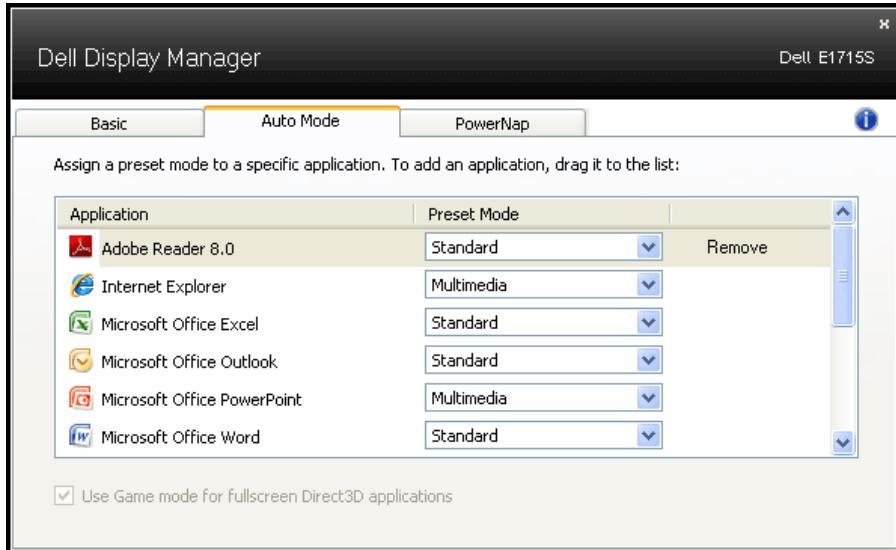


## Uporaba vnaprej nastavljenih načinov za aplikacije

Na zavihku »Samodejni način« lahko določen vnaprej nastavljeni način povežete z določeno aplikacijo in jo uporabite samodejno. Če omogočite »Samodejni način«, Dell Display Manager ob zagonu povezane aplikacije samodejno preklopi na ustrezni vnaprej nastavljeni način. Vnaprej nastavljeni način, ki je dodeljen določeni aplikaciji, je lahko enak za vse priključene monitorje, lahko pa se razlikuje med posameznimi monitorji.

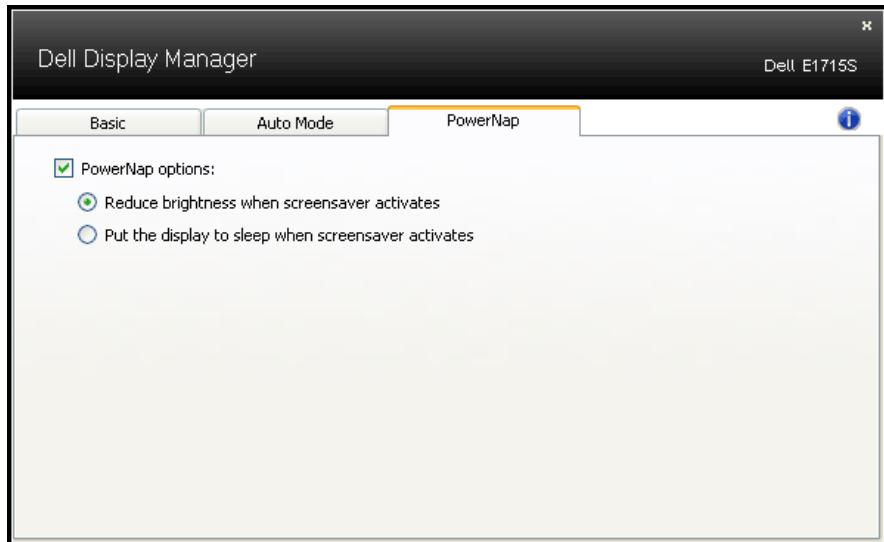
Aplikacija Dell Display Manager je vnaprej konfigurirana za številne priljubljene aplikacije. Če želite na seznam dodelitev dodati novo aplikacijo, preprosto povlecite aplikacijo z namizja, menija »Start« sistema Windows ali drugega mesta in jo spustite na trenutni seznam.

 **OPOMBA:** Dodelitve vnaprej nastavljenega načina za paketne datoteke, skripte in nalagalnike ter neizvedljive datoteke, kot so arhivi ZIP ali stisnjene datoteke, niso podprtne in ne bodo delovale.



## Uporaba funkcij za varčevanje z energijo

V izbranih Dellovih modelih je na voljo zavihek »PowerNap«, na katerem so na voljo funkcije za varčevanje z energijo. Ko se aktivira ohranjevalnik zaslona, je raven svetlosti monitorja mogoče nastaviti na najmanjšo raven oziroma preklopiti monitor v način spanja, v katerem je mogoče prihraniti dodatno energijo.



# Več informacij o vašem monitorju

## Vsebina paketa

Monitorju so priloženi sestavni deli, ki so prikazani spodaj. Preverite, ali ste prejeli vse sestavne dele, in si oglejte razdelek [Vzpostavljanje stika z družbo Dell](#), če kateri koli sestavni del manjka.

 **OPOMBA:** Nekateri sestavni deli so na voljo posebej, zato morda niso priloženi monitorju. Nekatere funkcije ali nosilci podatkov niso na voljo za določene države.

	<ul style="list-style-type: none"><li>• Monitor</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Držalo stojala</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Podstavek stojala</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Pokrov za vijke vmesnika VESA™</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Napajalni kabel (razlikuje se glede na državo)</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kabel VGA</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Nosilci podatkov z gonilniki in dokumentacijo</li><li>• Priročnik za hitro namestitev</li><li>• Priročnik z informacijami o izdelku</li></ul>

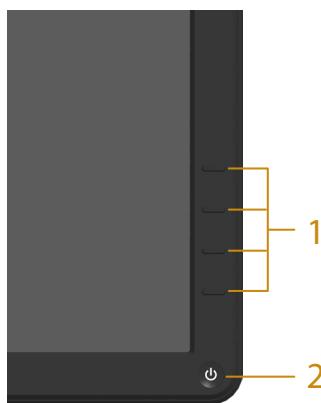
## Funkcije izdelka

Monitor s ploskim zaslonom E1715S je opremljen z aktivno matriko, tranzistorjem s tankim filmom in zaslonom s tekočimi kristali. Med funkcije monitorja spadajo:

- Velikost vidne slike z diagonalo 43,2 cm (17 palcev), Ločljivost 1280 x 1024 slikovnih pik in podpora za celozaslonski način za nižje ločljivosti.
- Monitor z osvetlitvijo z LED-diodami
- Možnost nastavitev nagiba.
- Odstranljivo stojalo in 100-milimetrskie odprtine za pritrditev nosilca VESA (Video Electronics Standards Association), ki omogoča prilagodljive rešitve montaže.
- Zmogljivost »Plug and Play«, če jo vaš računalnik podpira.
- Nastavitev v zaslonskem meniju omogočajo preprosto nastavitev in optimizacijo zaslona.
- Nosilci podatkov s programsko opremo in dokumentacijo vključujejo datoteko z informacijami (INF), datoteko za ujemanje barv slike (ICM) in dokumentacijo za izdelek.
- Programska oprema Dell Display Manager
- Reža za varnostno zaklepanje.
- Možnost upravljanja sredstev.
- CECP
- Skladno z direktivo RoHS.

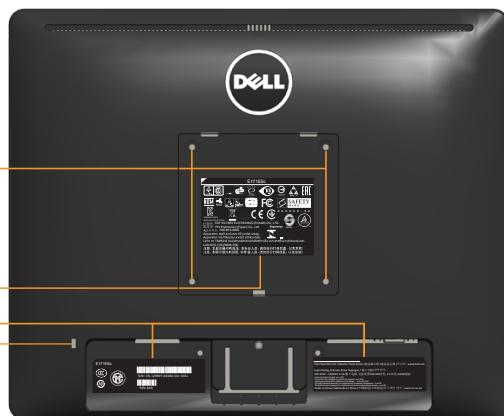
## Prepoznavanje delov in kontrolnikov

### Pogled s sprednje strani



1.	Funkcijski gumbi (več informacij najdete v poglavju <a href="#">Upravljanje monitorja</a> )
2	Gumb za vklop/izklop napajanja (z indikatorjem LED)

### Pogled z zadnje strani



Oznaka	Opis	Uporaba
1	Odprtine za pritrditev VESA (100 mm)	Namestitev monitorja.
2	Nalepka z regulativno oceno	Seznamti regulativnih odobritev.
3	Nalepka z regulativno oceno	Seznamti regulativnih odobritev.
4	Reža za varnostno zaklepanje	Monitor je opremljen z režo za varnostni zapah, s katerim lahko zavarujete monitor.

## Pogled od strani



Desna stran

## Pogled od spodaj

E1715S:



Oznaka	Opis	Uporaba
1	Priključek za napajanje AC	Za priključitev napajalnega kabla monitorja.
2	Priključek DP	Za priključitev računalnika na monitor s kablom DP (dodatna možnost).
3	Priključek VGA	Za priključitev računalnika na monitor s kablom VGA.

## Tehnični podatki monitorja

V tem razdelku so informacije o različnih načinih upravljanja napajanja in dodelitvah nožic za različne priključke monitorja.

### **Načini za upravljanje porabe električne energije**

Če je v računalniku nameščena grafična kartica ali programska oprema DPM, ki je združljiva s standardom VESA, monitor lahko samodejno zmanjša porabo energije, kadar ni v uporabi. To se imenuje način varčevanja z energijo. Če računalnik zazna vnos s tipkovnico, miško ali drugimi vnosnimi napravami, monitor samodejno začne znova delovati. V spodnji tabeli sta prikazana poraba energije in signalizacija te funkcije za samodejno varčevanje z energijo.

#### E1715S:

Načini VESA	Vodoravna sinhronizacija	Navpična sinhronizacija	Video	Indikator napajanja	Poraba energije
Navadno delovanje	Aktivno	Aktivno	Aktivno	Bel	15 W (največ)** 11 W (običajno)
Način »aktivno-izklopljeno«	Neaktivno	Neaktivno	Prazno	Sveti belo	Manj kot 0,5 W
Izklopljen	-	-		Ne sveti	Manj kot 0,5 W*

Zaslonski meni deluje samo v *navadnem načinu delovanja*. Če v načinu »aktivno-izklopljeno« pritisnete kateri koli gumb, razen gumba za vklop, se prikaže to sporočilo:

#### Dell E1715S

**There is no signal coming from your computer. Press any key on the keyboard or move the mouse to wake it up. If there is no display, press the monitor button now to select the correct input source on the On-Screen-Display menu.**

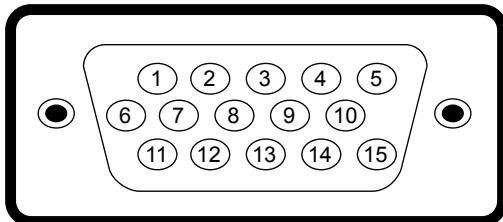
Vklopite računalnik in monitor, če želite prikazati **OSD**.

\* Ničelno porabo energije pri izklopljenem monitorju lahko dosežete samo tako, da izključite napajalni kabel iz monitorja.

\*\* Največja poraba energije z najvišjo stopnjo svetilnosti in kontrastom.

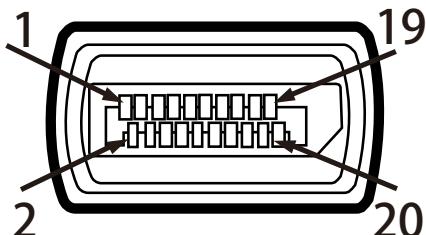
## Dodelitev nožic

### 15-pinski priključek D-Sub



Številka nožice	Stran 15-pinskega signalnega kabla pri monitorju
1	Video (rdeča)
2	Video (zelena)
3	Video (modra)
4	GND
5	Samopreskus
6	GND-R
7	GND-G
8	GND-B
9	DDC +5 V
10	GND (sinhronizacija)
11	GND
12	Podatki DDC
13	Vodoravna sinhronizacija
14	Navpična sinhronizacija
15	Takt DDC

## Prikluček DisplayPort



Številka nožice	20-nožična stran priključenega signalnega kabla
1	ML0 (p)-
2	GND
3	ML0 (n)
4	ML1 (p)
5	GND
6	ML1 (n)
7	ML2 (p)
8	GND
9	ML2 (n)
10	ML3 (p)
11	GND
12	ML3 (n)
13	GND
14	GND
15	AUX (p)
16	GND
17	AUX (n)
18	HPD
19	Re-PWR
20	PWR

## Zmogljivost »Plug and Play«

Monitor lahko namestite na kateri koli sistem, ki podpira »Plug and Play«. Monitor računalniškemu sistemu samodejno posreduje svoje podatke EDID (razširjeni identifikacijski podatki o prikazu) s protokoli DDC (podatkovni kanal zaslona), da se lahko sistem samodejno konfigurira in optimizira nastavitev monitorja. Postopek nastavitev monitorja je samodejen. Po želji lahko izberete različne nastavitev.

## Tehnični podatki ploskega zaslona

Številka modela	Monitor Dell E1715S
Vrsta zaslona	Aktivna matrika – TFT LCD
Vrsta zaslona	TN
Mere vidne slike:	
Diagonala	43,20 cm (17, palcev)
Vodoravno	337,92 mm (13,30 palca)
Navpično	270,33 mm (10,64 palca)
Območje	91349,91 mm <sup>2</sup> (141,59 kvadratnih palcev)
Razmik med slikovnimi pikami	0,264 mm
Vidni kot:	
Vodoravno	170° (običajno)
Navpično	160° (običajno)
Svetilnost	250 cd/m <sup>2</sup> (običajno)
Razmerje kontrasta	1000 proti 1 (običajno)
Premaz sprednje plošče	Sloj proti bleščanju s trdim premazom 3H
Osvetlitev ozadja	Sistem svetlobne palice LED
Response Time (Odzivni čas)	5 ms (običajno) (od črne do bele)
Barvna globina	16,77 mio barv
Barvna lestvica	85 % (običajno) **

\*\* Barvna lestvica monitorja [E1715S] (običajna) temelji na preskusnih standardih CIE1976 (85 %) in CIE1931 (72 %).

## Specifikacije ločljivosti

Številka modela	Monitor Dell E1715S
Razpon frekvence preleta slike	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vodoravno</li><li>• Navpično</li></ul> <p>Od 30 kHz do 81 kHz (samodejno) Od 56 Hz do 76 Hz (samodejno)</p>
Najvišja vnaprej nastavljena ločljivost	1280 x 1024 pri 60 Hz

## Električne specifikacije

Številka modela	Monitor Dell E1715S
Vhodni videosignalni	Analogno RGB: 0,7 volтов +/- 5 %, vhodna impendanca 75 ohmov
Vhodni signali za sinhronizacijo	Ločena sinhronizacija vodoravne in navpične frekvence, raven TTL brez polarnosti, SOG (kompozitni SYNC na zeleni)
Vhodna napetost izmeničnega toka/frekvenca/tok	Od 100 do 240 V izmeničnega toka/50 Hz ali 60 Hz + 3 Hz/1,5 A (največ)
Vkljupni tok	120 V: 30 A (največ) 240 V: 60 A (največ)

## Vnaprej nastavljeni načini prikaza

V tej tabeli je seznam vnaprej nastavljenih načinov, za katere družba Dell zagotavlja velikost in usrediščenost slike:

### E1715S:

Način prikaza	Vodoravno Frekvence (kHz)	Navpično Frekvence (Hz)	Frekvenca slikovne pike (MHz)	Polarnost sinhronizacije (vodoravno/navpično)
VESA, 720 x 400	31,5	70,1	28,3	-/+
VESA, 640 x 480	31,5	59,9	25,2	-/-
VESA, 640 x 480	37,5	75,0	31,5	-/-
VESA, 800 x 600	37,9	60,3	40,0	+/+
VESA, 800 x 600	46,9	75,0	49,5	+/+
VESA, 1024 x 768	48,4	60,0	65,0	-/-
VESA, 1024 x 768	60,0	75,0	78,8	+/+
VESA, 1152 x 864	67,5	75,0	108,0	+/+
VESA, 1280 x 1024	64,0	60,0	108,0	+/+
VESA, 1280 x 1024	80,0	75,0	135,0	+/+

## Fizične lastnosti

V tej tabeli so fizične lastnosti monitorja:

Številka modela	Monitor Dell E1715S
Vrsta priključka	D-Sub, modri priključek; DisplayPort, črni priključek
Vrsta signalnega kabla	Analogni: Snemljiv, D-Sub, 15 nožic Podpora za vhodni signal DP 1.2, 20 nožic, dodatna možnost
Mere: (s stojalom)	
Višina	389,5 mm (15,33 palca)
Širina	374,5 mm (14,74 palca)
Globina	165,5 mm (6,52 palca)
Mere: (brez stojala)	
Višina	306,9 mm (12,08 palca)
Širina	374,5 mm (14,74 palca)
Globina	46,5 mm (1,83 palca)

Mere stojala:	
• Višina	149,0 mm (5,87 palca)
• Širina	180,5 mm (7,11 palca)
• Globina	165,5 mm (6,52 palca)
Teža:	
Teža z embalažo	3,75 kg (8,24 funtov)
Teža s sklopom stojala in kabli	2,68 kg (5,90 funtov)
Teža brez stojala (upoštevajte pri montaži na steno ali montaži VESA – brez kablov)	2,08 kg (4,85 funtov)
Teža sklopa stojala	0,34 kg (0,75 funtov)

### Okoljske lastnosti

V tej tabeli so okoljski pogoji monitorja:

Številka modela	Monitor Dell E1715S
Temperatura	
• Med delovanjem	0 °C do 40 °C (32 °F do 104 °F)
• V mirovanju	Pri skladiščenju: -20 °C do 60 °C (-4 °F do 140 °F) Prevoz: -20 °C do 60 °C (-4 °F do 140 °F)
Vlažnost	
• Med delovanjem	od 10% do 80 % (nekondenzirajoča)
• V mirovanju	Pri skladiščenju: od 5% do 90 % (nekondenzirajoča) Prevoz: od 5% do 90 % (nekondenzirajoča)
Nadmorska višina	
• Med delovanjem	Največ 5.000 m (16.387 čevljev)
• V mirovanju	Največ 12.191 m (40.000 čevljev)
Oddajanje toplote	75,09 BTU/uro (največ) 61,43 BTU/uro (običajno)

## Kakovost monitorja LCD in pravilnik o slikovnih pikah

Med proizvodnjo monitorjev LCD pogosto ena ali več slikovnih pik ostane v nespremenjenem stanju. Vidni rezultat je nespremenljiva slikovna pika, ki je videti kot zelo temna ali svetla pika. Če je slikovna pika trajno osvetljena, se imenuje tudi »svetla pika«. Če je slika vedno črna, se imenuje »črna pika«.

V skoraj vseh primerih je takšne pike težko opaziti in ne pomenijo slabše kakovosti ali uporabnosti zaslona. Zaslon, ki ima od 1 do 5 nespremenljivih pik, velja za nekaj običajnega pri vseh proizvajalcih. Če želite več informacij, glejte spletno mesto s podporo družbe Dell:

<http://www.dell.com/support.monitors>.

## Smernice za vzdrževanje

### Skrb za monitor

-  **SVARILO:** Pred čiščenjem preberite te varnostne ukrepe in jih upoštevajte.
-  **SVARILO:** Pred čiščenjem monitorja izključite napajalni kabel monitorja iz električne vtičnice.

Pri razpakiraju, čiščenju in uporabi monitorja upoštevajte najboljše prakse, ki so navedene v navodilih na spodnjem seznamu.

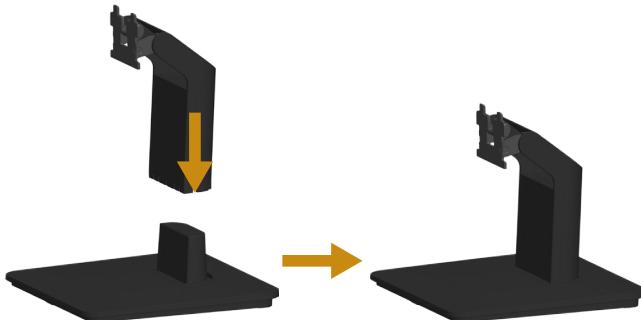
- Protistatični zaslon očistite z mehko in čisto krpo, ki je rahlo namočena z vodo. Če je mogoče, uporabite poseben čistilni robček za zaslon ali sredstvo, ki je primerno za protistatični premaz. Ne uporablajte benzena, razredčil, amonijaka, abrazivnih čistil ali stisnjenega zraka.
  - Za čiščenje plastične dele uporabite krpo, ki jo rahlo navlažite v topli vodi. Ne uporablajte nobenih vrst detergentov, saj nekateri detergenti na plastiki puščajo sledi mlečnega sloja.
  - Če pri razpakiraju monitorja opazite bel prah, ga obrišite s krpo. Do tega belega prahu pride med transportom monitorja.
  - Z monitorjem ravnajte previdno, saj lahko temno obarvan monitor opraskate, na njem pa se bele praske poznačajo bolj kot na svetlo obarvanem monitorju.
  - Če želite ohraniti najboljšo kakovost slike na monitorju, uporablajte ohranjevalnik zaslona, ki se spreminja dinamično, in izklopite monitor, kadar ga ne uporabljate.
1. Vtičnico je treba namestiti blizu opreme in zagotoviti, da je preprosto dostopna.
  2. Monitor je opremljen z ozemljenim vtičem s tremi nožicami (vtič s tretjo nožico za ozemljitev).

# Namestitev monitorja

## Namestitev stojala

 **OPOMBA:** Podstavek stojala pri dostavi monitorja iz tovarne ni nameščen na monitor.

1. Držalo stojala priključite na podstavek stojala.



- a. Podstavek stojala monitorja položite na stabilno mizno površino.
  - b. Nastavek stojala monitorja potisnite v pravilni smeri navzdol na podstavek stojala tako, da se zaskoči na mestu.
2. Namestite sklop stojala na monitor:



- a. Monitor položite na mehko krpo ali blazino blizu roba mize.
- b. Nosilec sklopa stojala poravnajte z utorom na monitorju.
- c. Nosilec vstavite v monitor tako, da se zaskoči na mestu.

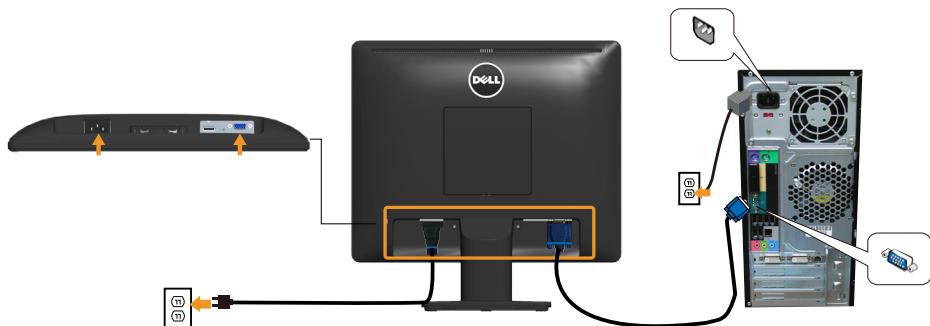
## Priklučitev monitorja

**⚠️ OPOZORILO:** Pred začetkom katerega koli postopka v tem poglavju preberite Varnostne ukrepe.

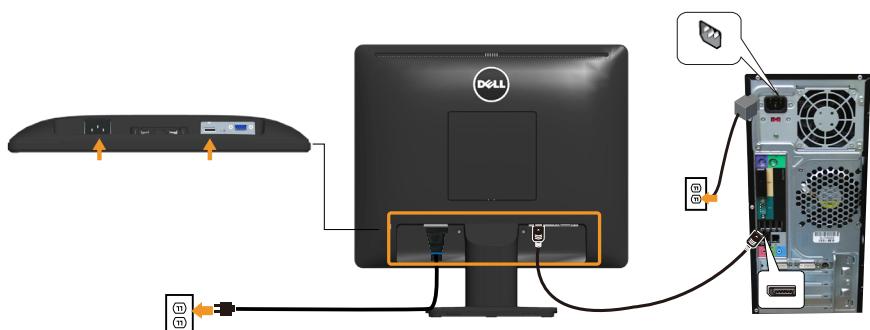
Monitor priključite na računalnik tako:

1. Izklopite računalnik in izključite napajalni kabel.
2. Priklučite črn (digitalni DP) ali modri (analogni VGA) priključek kabla zaslona na ustrezni videoizhod na zadnji strani računalnika. Ne uporabite obeh kablov hkrati. Oba kabla lahko uporabite le takrat, ko sta povezana z dvema različnima računalnikoma z ustreznim videosistemom.

### Priklučitev modrega kabla VGA



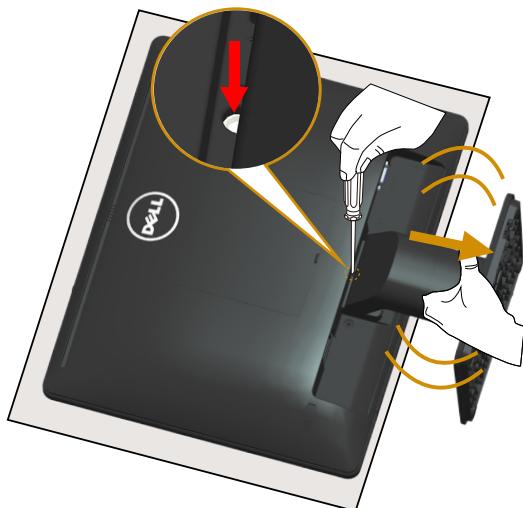
### Priklučitev črnega kabla DP





**Opomba:** Slike so zgolj za ponazoritev. Videz na dejanskem računalniku je lahko drugačen.

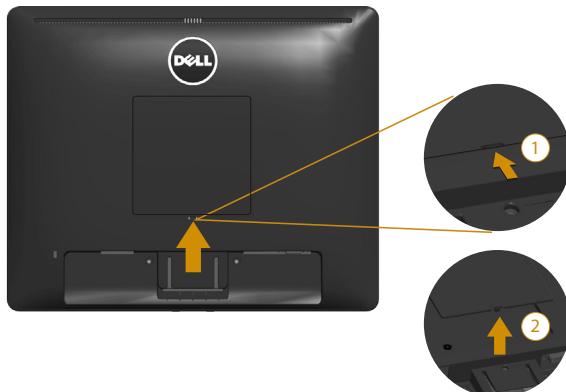
## Odstranjevanje stojala za monitor



Ko monitor položite na mehko krpo ali blazino, upoštevajte spodnja navodila za odstranitev stojala:

1. Z dolgim izvijačem pritisnite in pridržite zapah za sprostitev, ki je v odprtini tik nad stojalom.
2. Držite zapah za sprostitev in nato počasi odstranite stojalo z monitorja.

## Montaža na steno (izbirno)



Slika 1



Slika 2

(Mere vijaka: M4 x 10 mm).

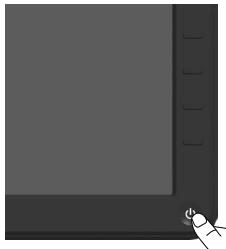
Oglejte si navodila, priložena kompletu za montažo na steno, ki je združljiv s standardom VESA.

1. Monitor položite na mehko krpo ali blazino na stabilno in ravno mizo.
  2. Odstranite stojalo.
  3. Odstranitev pokrova za vijke vmesnika VESA™ (slika 1)
  4. Z izvijačem odstranite štiri vijke, s katerimi je pritrjen plastični pokrov. (slika 2)
  5. Montažni nosilec iz kompleta za montažo na steno namestite na monitor LCD.
  6. LCD-monitor namestite na steno tako, da upoštevate navodila, ki so bila priložena kompletu za montažo podstavka.
- OPOMBA: Uporabite lahko le montažne nosilce z oznako UL z najmanjšo nosilnostjo 9,00 kg.

# Upravljanje monitorja

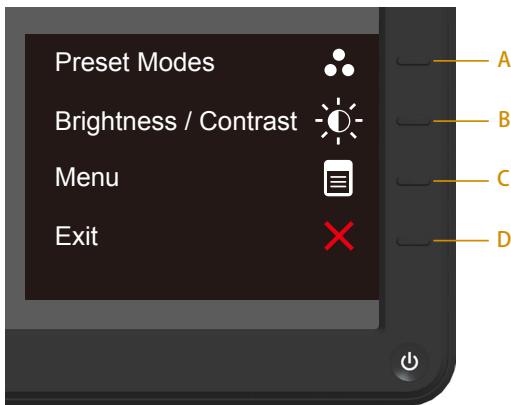
## Vklop monitorja

Pritisnite gumb  za vklop monitorja.



## Uporaba kontrolnikov na sprednji plošči

Use the keys na sprednji strani monitorja lahko prilagodite nastavitev slike.



Tipke na sprednji plošči	Opis
A  Preset modes (Vnaprej nastavljeni načini)	S tipko za <b>Preset modes (vnaprej nastavljeni načine)</b> lahko izberete enega od vnaprej nastavljenih barvnih načinov. Glejte <u><a href="#">Using the OSD Menu</a></u> .
B  Brightness/Contrast (Svetlost/kontrast)	S tipko za <b>Brightness/Contrast (Svetlost/kontrast)</b> lahko neposredno odprete meni z nastavitevami za možnosti »Brightness« (Svetlost) in »Contrast« (Kontrast).

C	 <b>Menu (Meni)</b>	S tipko <b>Menu (Meni)</b> odprete zaslonski meni.
D	 <b>Exit (Izhod)</b>	S tipko <b>Exit (Izhod)</b> zaprete zaslonski meni v meniju in podmenijih.

### Tipke na sprednji plošči



Tipke na sprednji plošči		Opis
A	 <b>Up (Gor)</b>	S tipko <b>Up (Gor)</b> prilagodite (povečate obseg) elemente v zaslonskem meniju.
B	 <b>Down (Dol)</b>	S tipko <b>Down (Dol)</b> prilagodite (zmanjšate obseg) elemente v zaslonskem meniju.
C	 <b>OK</b>	S tipko <b>OK</b> potrdite izbrano možnost.
D	 <b>Back (Nazaj)</b>	S tipko <b>Back (Nazaj)</b> se vrnete v prejšnji meni.

# Uporaba zaslonskega menija

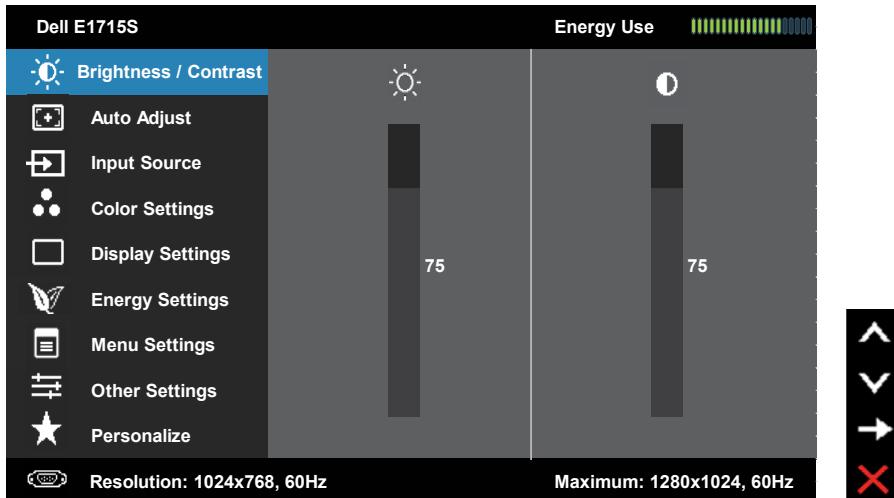
## Dostop do sistema menijev



**OPOMBA:** Če spremenite nastavitev in se nato bodisi premaknete v naslednji meni bodisi zaprete zaslonski meni, monitor samodejno shrani te spremembe. Spremembe se shranijo tudi, če spremenite nastavitev, nato pa počakate, da zaslonski meni izgine.

1. Pritisnite gumb , da odprete zaslonski meni in prikažete glavni meni.

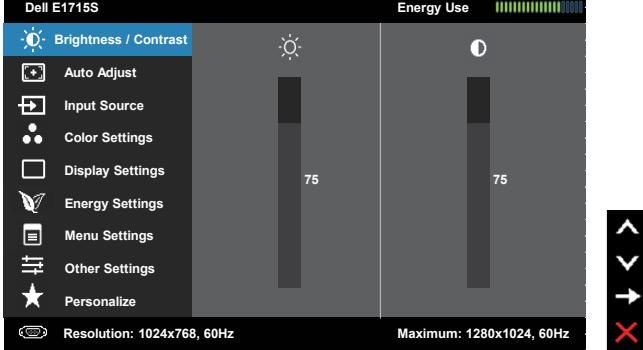
### Glavni meni



2. Pritisnite gumb  ali  za preklapljanje med možnostmi v meniju. Ko se premaknete z ene možnosti na drugo, je ime možnosti označeno.
3. Če želite izbrati poudarjen element v meniju, znova pritisnite gumb .
4. Pritisnite gumb  ali , da izberete želeni parameter.
5. Pritisnite gumb , da se premaknete v drsno vrstico, nato pa uporabite gumb  ali  glede na indikatorje v meniju, da vnesete želene spremembe.
6. Izberite , če se želite vrniti v prejšnji meni, ne da bi sprejeli trenutne nastavitev, ali , če jih želite sprejeti in se vrniti v prejšnji meni.

V tabeli spodaj je seznam vseh možnosti zaslonskega menija in njihovih funkcij.

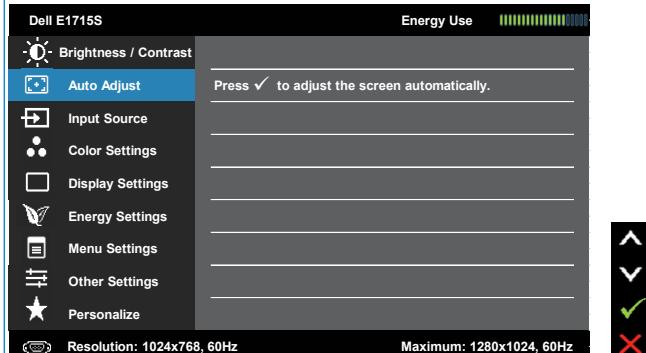
Ikona	Meni in podmeniji	Opis
-------	-------------------	------

 <b>Energy Use (Poraba energije)</b>	<p>Ta merilnik sproti prikazuje raven energije, ki jo porabi monitor.</p>
 <b>Brightness/ Contrast (Svetlost/ kontrast)</b>	<p>Z menijema <b>Brightness (Svetlost)</b> in <b>Contrast (Kontrast)</b> lahko prilagodite svetlost/kontrast.</p> 
<b>Brightness (Svetlost)</b>	<p>Z njima lahko prilagodite svetlost ali svetilnost osvetlitve. Pritisnite tipko <b>▲</b>, da povečate svetlost, in tipko <b>▼</b>, da zmanjšate svetlost (najmanj 0 ~ največ 100).</p>
	<p>Nastavite lahko stopnjo razlike med temnimi in svetlimi deli na zaslonu monitorja. Najprej nastavite svetlost, nato pa nastavite kontrast le, če morate vnesti dodatne spremembe. Pritisnite tipko <b>▲</b>, da povečate kontrast, in tipko <b>▼</b>, da zmanjšate kontrast (najmanj 0 ~ največ 100).</p>



## Auto Adjust (Samodejno prilagajanje)

S tem gumbom odprete meni za samodejno nastavitev in prilagajanje.



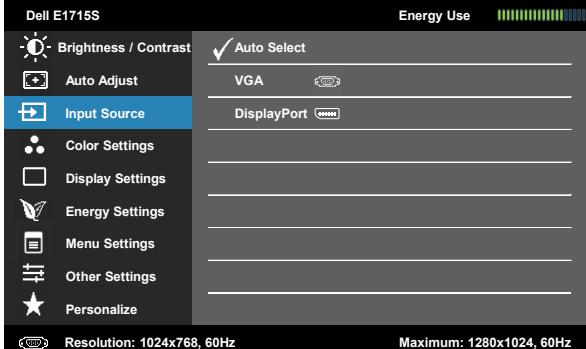
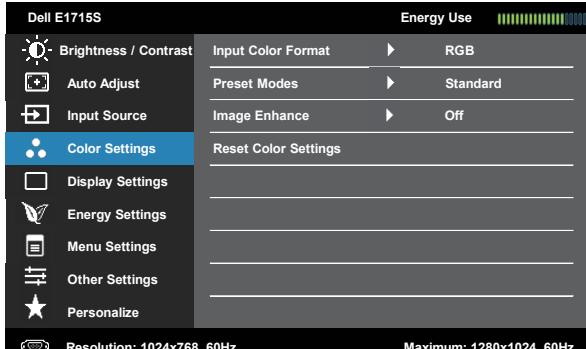
Ko se monitor samoprilagaja na trenutni vhod, se na črnem zaslonu odpre to pogovorno okno:

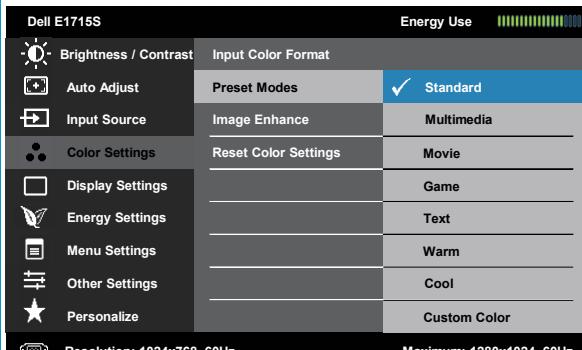
**Auto Adjustment in Progress...**

Samodejno prilagajanje omogoča monitorju, da se samopripravi dohodnemu videosignalu. Po uporabi samodejnega prilagajanja lahko dodatno prilagodite nastavitev monitorja s kontrolniki frekvence slikovne pike (grobo) in faze (fino) v **Display Settings (nastavitev zaslona)**.

**OPOOMBA:** Samodejno prilagajanje ni aktivirano, če pritisnete gumb, kadar ni aktivnih vhodnih videosignalov ali priključenih kablov.

Ta možnost je na voljo le, kadar uporabljate analogni priključek (VGA).

	<b>Input Source (Vhodni vir)</b>	<p>V meniju »<b>Input Source</b>« (Vhodni vir) lahko preklapljate med različnimi videosignalami, ki so morda priključeni na monitor.</p> 
	<b>Auto Select (Samodejni izbor)</b>	<p>Izberite <b>Auto Select (Samodejni izbor)</b>, če želite poiskati vhodne signale, ki so na voljo.</p>
	<b>VGA</b>	<p>Vhod <b>VGA</b> izberite, če uporabljate analogni priključek (VGA). Pritisnite ➡, da izberete vhodni vir VGA.</p>
	<b>DisplayPort</b>	<p>Vhod <b>DisplayPort</b> izberite, če uporabljate priključek DisplayPort (DP). Pritisnite ➡, da izberete vhodni vir DisplayPort.</p>
	<b>Color Settings (Barvne nastavitev)</b>	<p>V meniju »<b>Color Settings</b>« (Barvne nastavitev) prilagodite barvne nastavitev monitorja.</p> 
	<b>Input Color Format (Oblika barvnega vhoda)</b>	<p>Omogoča, da način vhodnih videosignalov nastavite na:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>RGB</b>: To možnost izberite, če je monitor priključen na računalnik ali predvajalnik DVD-jev z adapterjem HDMI v DVI.</li> <li>• <b>YPbPr</b>: to možnost izberite, če predvajalnik DVD-jev podpira samo vhod YPbPr.</li> </ul>

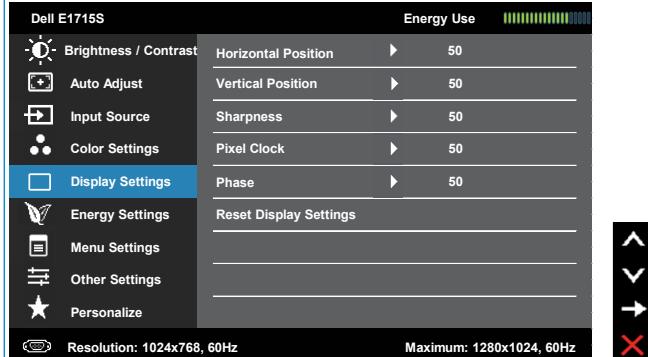
	<p><b>Preset Modes</b> <b>(Vnaprej nastavljeni načini)</b></p> <p>Omogoča izbor s seznama vnaprej nastavljenih možnosti barv.</p> 
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Standard (Standardno):</b> naloži privzete barvne nastavitev monitorja. To je privzeti vnaprej nastavljeni način.</li> <li>• <b>Multimedia (Večpredstavnost):</b> naloži barvne nastavitev, ki so najprimernejše za večpredstavnostne aplikacije.</li> <li>• <b>Movie (Film):</b> naloži barvne nastavitev, ki so najprimernejše za filme.</li> <li>• <b>Game (Igra):</b> naloži barvne nastavitev, ki so najprimernejše za igranje iger.</li> <li>• <b>Text (Besedilo):</b> naloži barvne nastavitev, ki so najprimernejše za pisarniško okolje.</li> <li>• <b>Warm (Toplo):</b> poveča temperaturo barve. Zaslon je zaradi rdečega/rumenega odtenka toplejši.</li> <li>• <b>Cool (Hladno):</b> zmanjša temperaturo barve. zaslon je zaradi modrega odtenka hladnejši.</li> <li>• <b>Custom Color (Barva po meri):</b> omogoča, da ročno prilagodite barvne nastavitev. Pritisnite tipki  in , da nastavite vrednosti za rdečo, zeleno in modro ter tako ustvarite svoj vnaprej nastavljeni barvni način.</li> </ul>

	<b>Hue (Odtenek)</b>	Omogoča vam, da raven odtenka videoslike premaknete proti zeleni ali vijolični. S to možnostjo prilagodite želeni ton kožne barve. Nastavite prilagodite z gumbom  (za povečanje zelenega odtenka) ali  (za povečanje vijoličnega odtenka) (najmanj 0 ~ največ 100, privzeto 50). <b>OPOMBA:</b> Na voljo samo v vnaprej nastavljenem načinu »Movie« (Film) ali »Game« (Igra).
	<b>Saturation (Nasičenost)</b>	Omogoča vam, da prilagodite nasičenost barv videoslike. Nastavite prilagodite z gumbom  (za povečanje enobarvnega videza) ali  (za povečanje barvnega videza) (najmanj 0 ~ največ 100, privzeto 50).
	<b>Image Enhance (Izboljšanje slike)</b>	S to funkcijo izboljšate obrise slike. <b>OPOMBA:</b> Na voljo samo v vnaprej nastavljenem načinu »Standard« (Standardno), »Multimedia« (Večpredstavnost), »Movie« (Film) ali »Game« (Igra). Te možnosti ne morete izbrati, če ne izberete enega od zgornjih štirih vnaprej nastavljenih načinov.
	<b>Reset Color Settings (Ponastavitev nastavitev barv)</b>	S to možnostjo lahko barvne nastavitev monitorja ponastavite na tovarniške nastavite.

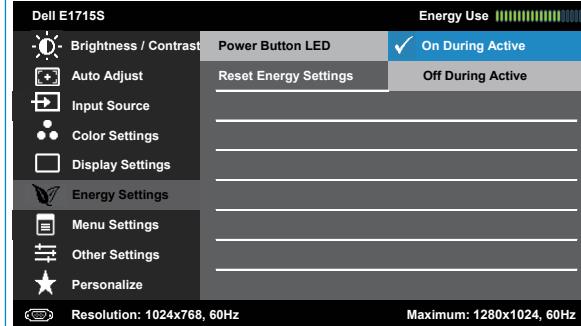


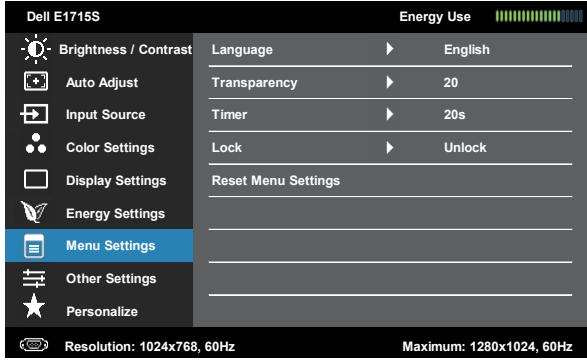
## Display Settings (Nastavitev zaslona)

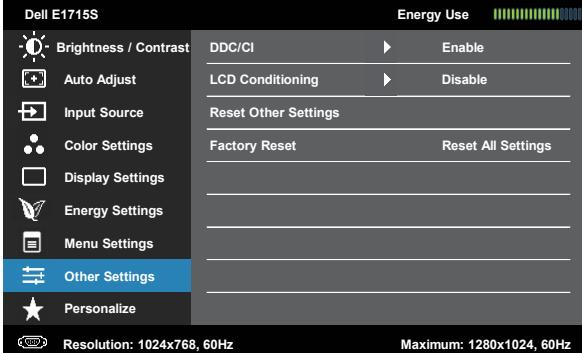
Z menjem **Displays Settings (Nastavitev zaslona)** lahko prilagodite nastavitev zaslona monitorja.

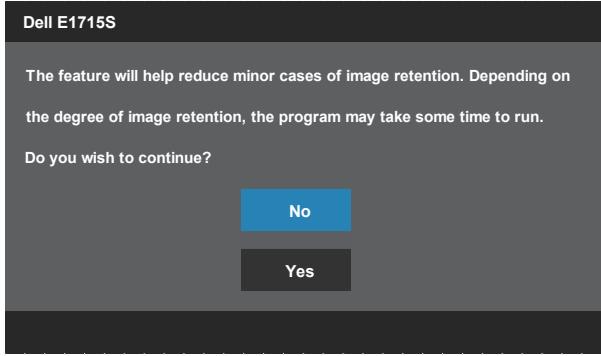


<b>Horizontal Position (Vodoravnji položaj)</b>	Z gumbom <b>▲</b> ali <b>▼</b> prilagodite sliko levo in desno. Najmanjša nastavitev je »0« (-). Največja nastavitev je »100« (+).
<b>Vertical Position (Navpični položaj)</b>	Z gumbom <b>▲</b> ali <b>▼</b> prilagodite sliko navzgor in navzdol. Najmanjša nastavitev je »0« (-). Največja nastavitev je »100« (+).
<b>Sharpness (Ostrina)</b>	S to sliko lahko nastavite, da je slika ostrejša ali mehkejša. Z gumbom <b>▲</b> ali <b>▼</b> prilagodite ostrino od 0 do 100.
<b>Pixel Clock (Frekvenca slikovne pike)</b>	Z nastavityami »Phase« (Faza) in »Pixel Clock« (Frekvenca slikovne pike) lahko monitor nastavite v skladu s svojimi nastavityami. Z gumbom <b>▲</b> ali <b>▼</b> prilagodite nastavite tako, da zagotavljajo najboljšo kakovost slike.
<b>Phase (Faza)</b>	Če s prilagajanjem faze ne pridobite zadovoljivih rezultatov, uporabite prilagajanje frekvence slikovne pike (grobo) in nato znova prilagajanje faze (fino). <b>OPOMBA:</b> Nastavite frekvence slikovne pike in faze lahko prilagodite samo za vhod VGA.
<b>Reset Display Settings (Ponastavitev nastavitev zaslona)</b>	To možnost izberite, če želite obnoviti privzete nastavite zaslona.

<b>Energy Settings</b> <b>(Nastavitev porabe energije)</b>	
<b>Power Button LED</b> <b>(Lučka LED gumba za vklop)</b>	<p>S to možnostjo lahko nastavite, da lučka LED za napajanje sveti ali ne sveti, ko je monitor vklopljen, da prihranite energijo.</p>
<b>Reset Energy Settings</b> <b>(Ponastavitev nastavitev energije)</b>	<p>To možnost izberite, če želite obnoviti privzete nastavitev energije.</p>

	<b>Menu Settings (Nastavitev menija)</b>	<p>To možnost izberite, če želite prilagoditi nastavitev zaslonskega menija, na primer jezik zaslonskega menija, koliko časa je meni prikazan na zaslonu in druge nastaviteve.</p> 
	<b>Language (Jezik)</b>	<p>Omogoča nastavitev zaslonskega menija na enega od osmih jezikov: Angleščina, španščina, francoščina, nemščina, portugalsčina, ruščina, poenostavljena kitajščina ali japonsčina.</p>
	<b>Transparency (Prosojnost)</b>	<p>Omogoča nastavitev ozadja zaslonskega menija od neprozornega do prozornega.</p>
	<b>Timer (Časomer)</b>	<p>Omogoča nastavitev, koliko časa ostane zaslonski meni aktiven, ko pritisnete tipko na monitorju. S tipko  ali  prilagodite drsnik v 1-sekundnih korakih od 5 do 60 sekund.</p>
	<b>Lock (Zaklepanje)</b>	<p>Nadzira dostop uporabnika do nastavitev. Če izberete »Lock« (Zakleni), uporabnik ne sme prilagoditi nobene nastaviteve. Vse tipke so zaklenjene, razen tipke .</p> <p> <b>OPOMBA:</b> Če je zaslonski meni zaklenjen, s pritiskom gumba menija neposredno odprete meni z nastavitevami zaslonskega menija, v katerem je vnaprej izbrana možnost »Zakleni zaslonski meni«. Pritisnite tipko  in jo držite 10 sekund, da odklenete zaslonski meni in omogočite uporabniku dostop do vseh ustreznih nastavitev.</p>
	<b>Reset Menu Settings (Ponastavitev nastavitev menija)</b>	<p>To možnost izberite, če želite obnoviti privzete nastaviteve menija.</p>

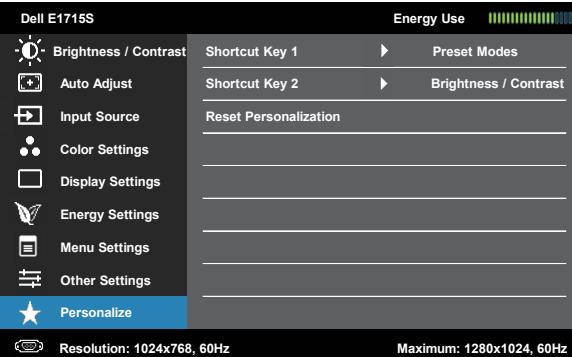
 <b>Other Settings</b> (Druge nastavitev)	
<b>DDC/CI</b>	<p>DDC/CI (podatkovni kanal zaslona/ukazni vmesnik) dovoljuje programski opremi na računalniku, da nastavi nastavitev zaslona monitorja, kot so svetlost, ravnovesje barv itd.</p> <p>Enable (Omogoči) (privzeto): Optimizira učinkovitost delovanja monitorja in nudi boljšo uporabniško izkušnjo.</p> <p>Disable (Onemogoči): Onemogoči možnost DDC/CI, na zaslonu pa se prikaže to sporočilo.</p> <div style="background-color: black; color: white; padding: 10px; text-align: center;"> <p><b>Dell E1715S</b></p> <p>The function of adjusting display setting using PC application will be disabled.</p> <p>Do you wish to disable DDC/CI function?</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; width: 100%;"> <span style="background-color: blue; color: white; padding: 5px;">No</span> <span style="background-color: black; color: white; padding: 5px;">Yes</span> </div> </div>

	<p><b>LCD Conditioning</b> <b>(Priprava LCD-ja)</b></p> <p>Ta funkcija odpravlja manjše napake pri ohranjanju slike. Če je videti, da je slika zamrznila na monitorju, izberite možnost <b>LCD Conditioning</b> (<b>Priprava LCD-ja</b>), da pomagate odpraviti morebitno težavo s sliko. Preteče lahko nekaj časa, da se funkcija »LCD Conditioning« (<b>Priprava LCD-ja</b>) dokonča. Funkcija »LCD Conditioning« (<b>Priprava LCD-ja</b>) ne more odpraviti resnejših primerov ohranjanja slike ali trajne silhuete slike.</p> <p> <b>OPOMBA:</b> Funkcijo »LCD Conditioning« (<b>Priprava LCD-ja</b>) uporabite le, ko imate težavo z ohranjanjem slike. Ko uporabnik za funkcijo »LCD Conditioning« (<b>Priprava LCD-ja</b>) izbere možnost »Enable« (<b>Omogoči</b>), se prikaže spodnje opozorilno sporočilo.</p>  <p>The dialog box shows the following text:  <b>Dell E1715S</b>  The feature will help reduce minor cases of image retention. Depending on the degree of image retention, the program may take some time to run.  Do you wish to continue?  Buttons: No (blue) and Yes (grey).</p>
<p><b>Reset Other Settings</b> <b>(Ponastavitev drugih nastavitev)</b></p>	<p>Izberite to možnost, če želite ponastaviti privzete ali druge nastavitev, kot je DDC/CI.</p>
<p><b>Factory Reset</b> <b>(Tovarniška ponastavitev)</b></p>	<p>Ponastavi vse nastavitev zaslonskega menija na vnaprej nastavljene tovarniške vrednosti.</p>



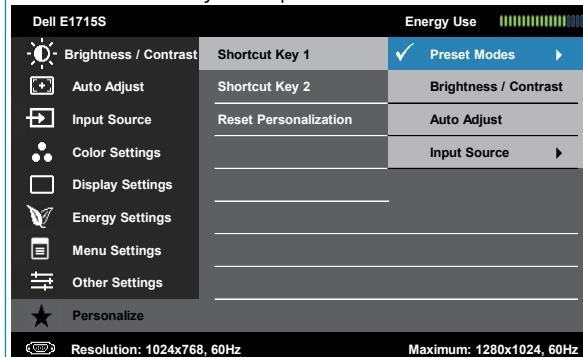
## Personalize (Prilagajanje)

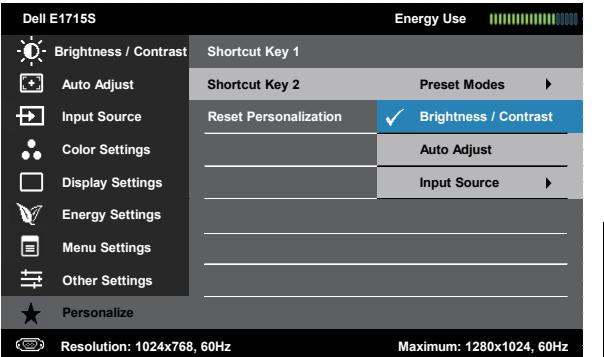
S to možnostjo lahko nastavite dve bližnjični tipki.



### Shortcut Key 1 (Bližnjična tipka 1)

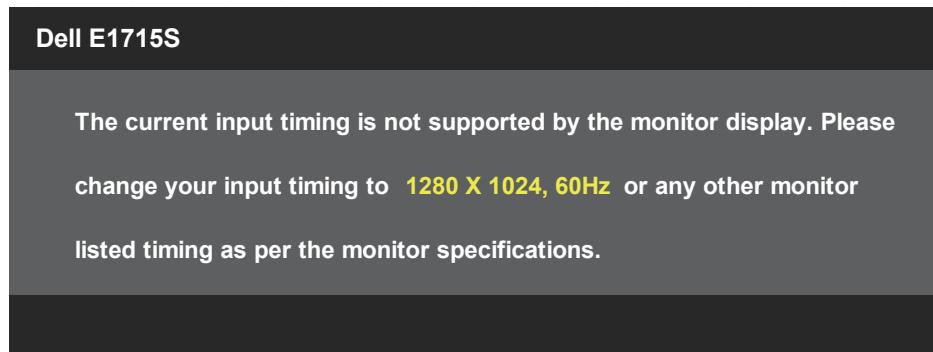
Izberite možnost »Preset Modes« (Vnaprej nastavljeni načini), »Brightness/Contrast« (Svetlost/kontrast), »Auto Adjust« (Samodejno prilagajanje), »Aspect Ratio« (Razmerje višina/širina) ali »Input Source« (Vhodni vir) in jo nastavite kot bližnjično tipko.



<p><b>Shortcut Key 2 (Bližnjična tipka 2)</b></p>	<p>Izberite možnost »Preset Modes« (Vnaprej nastavljeni načini), »Brightness/Contrast« (Svetlost/kontrast), »Auto Adjust« (Samodejno prilagajanje), »Aspect Ratio« (Razmerje višina/širina) ali »Input Source« (Vhodni vir) in jo nastavite kot bližnjično tipko.</p>  <p>The screenshot shows the Dell E1715S monitor's On-Screen Display (OSD) menu. The main menu includes options like Brightness / Contrast, Auto Adjust, Input Source, Color Settings, Display Settings, Energy Settings, Menu Settings, Other Settings, and Personalize. The 'Preset Modes' option is highlighted with a blue selection bar. The status bar at the bottom indicates a resolution of 1024x768, 60Hz, with a maximum of 1280x1024, 60Hz. Navigation arrows are visible on the right side of the menu.</p>
<p><b>Reset Personalization (Ponastavi prilagajanje)</b></p>	<p>S to možnostjo lahko bližnjično tipko ponastavite na privzeto nastavitev.</p>

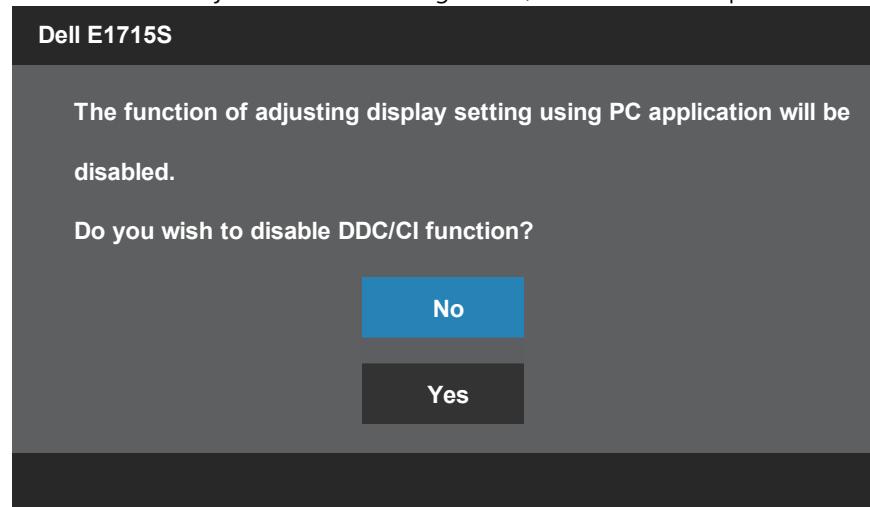
## Sporočila zaslonskega menija

Če monitor ne podpira določene ločljivosti, se prikaže to sporočilo:  
**E1715S:**



To pomeni, da se monitor ne more sinhronizirati s signalom, ki ga prejema iz računalnika. Informacije o razponih vodoravne in navpične frekvence, ki jih podpira ta monitor, najdete v poglavju [Tehnični podatki monitorja](#). Priporočeni način je 1280 x 1024.

Preden bo funkcija DDC/CI onemogočena, boste videli to sporočilo:



Ko monitor preklopi v način **Power Save (Način varčevanje z energijo)**, se prikaže to sporočilo:

## Dell E1715S

Entering Power Save Mode.

Če želite prikazati **OSD**, vklopite računalnik in prebudite monitor.

Če pritisnete kateri koli gumb, razen gumba za vklop/izklop, se glede na izbrani vhod prikažejo ta sporočila:

## Dell E1715S

There is no signal coming from your computer. Press any key on the keyboard or move the mouse to wake it up. If there is no display, press the monitor button now to select the correct input source on the On-Screen-Display menu.

Če kabel VGA ali DP ni priključen, se prikaže spodnje plavajoče pogovorno okno. Monitor po **5 minutah v tem stanju** preklopi v način varčevanja z energijo.

## Dell E1715S



No VGA Cable

The display will go into Power Save Mode in 5 minutes

---

[www.dell.com/support/monitors](http://www.dell.com/support/monitors)

Več informacij najdete v poglavju **Odpravljanje težav**.

## Nastavitev najvišje ločljivosti

Najvišjo ločljivost monitorja nastavite tako:

### V sistemu Windows 7, Windows 8/Windows 8.1:

1. V sistemih Windows 8/Windows 8.1 izberite ploščico »Desktop« (Namizje), da preklopite na klasično namizje.
2. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Screen Resolution (Ločljivost zaslona)**.
3. Kliknite spustni seznam z ločljivostmi zaslona in izberite 1280 x 1024.
4. Kliknite »V redu«.

### V sistemu Windows 10:

1. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Nastavite zaslona**.
2. Kliknite **Dodatne nastavite zaslona**.
3. Kliknite spustni seznam **Resolution (Ločljivost)** in izberite 1280 x 1024.
4. Kliknite **Uporabi**.

Če možnost 1280 x 1024 ni prikazana, boste morda morali posodobiti gonilnik grafične kartice. Izvedite enega od spodnjih postopkov, odvisno od računalnika, ki ga uporabljate:

Če uporabljate Dellov namizni ali prenosni računalnik:

- Obiščite spletno mesto [www.dell.com/support](http://www.dell.com/support), vnesite servisno oznako in prenesite najnovejši gonilnik za grafično kartico.

Če uporabljate namizni ali prenosni računalnik, ki ga ni izdelal Dell:

- Obiščite spletno mesto s podporo za računalnik in prenesite najnovejše gonilnike za grafično kartico.
- Obiščite spletno mesto s podporo za grafično kartico in prenesite najnovejše gonilnike za grafično kartico.

## Uporaba funkcije nagiba

### Nagib

Sklop stojala vam omogoča, da monitor nagnete tako, da omogočite najustreznejši vidni kot

21° typical (maximum 22°)      5° typical (maximum 5.5°)



**OPOMBA:** Podstavek stojala pri dostavi monitorja iz tovarne ni nameščen na monitor.

# Odpravljanje težav

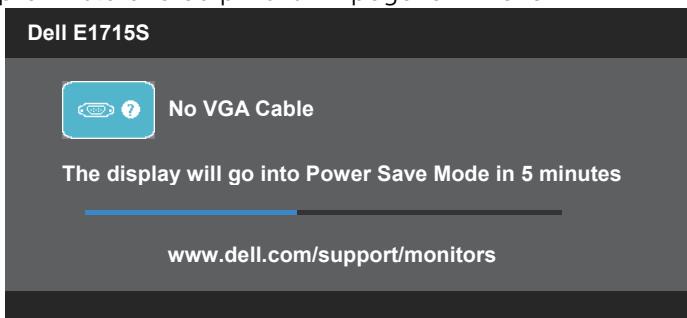
**⚠️ OPOZORILO:** Pred začetkom katerega koli postopka v tem poglavju preberite Varnostne ukrepe.

## Samopreskus

V ta monitor je vgrajena funkcija samopreskusa, s katero lahko preverite, ali monitor deluje pravilno. Če je monitor pravilno priključen na računalnik, vendar je zaslon monitorja kljub temu temen, upoštevajte spodnja navodila za zagon samopreskusa monitorja:

1. Izklopite računalnik in monitor.
2. Izključite videokabel iz zadnje strani računalnika. Če želite omogočiti pravilno delovanje samopreskusa, odstranite vse priključene videokable iz zadnje strani računalnika.
3. Vklopite monitor.

Na zaslonu bi se moralo prikazati plavajoče pogovorno okno (na črnem ozadju), če monitor ne zazna videosignalov in deluje pravilno. Lučka LED za napajanje v načinu samopreskusa neprekinjeno sveti belo. Odvisno od izbranega vhoda pa se bo na zaslonu neprekinjeno premikalo eno od prikazanih pogovornih oken.

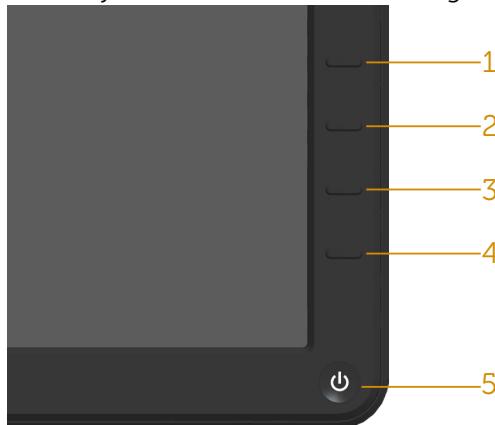


4. To pogovorno okno se prikaže tudi med običajnim delovanjem, če izključite videokabel ali je ta poškodovan. Monitor po **5 minutah v tem stanju preklopi v način varčevanja z energijo**.
5. Izklopite monitor in znova priključite videokabel, nato pa vklopite računalnik in monitor.

Če je zaslon monitorja še vedno temen, ko izvedete prejšnji postopek, preverite grafično kartico in računalnik, ker monitor deluje pravilno.

## Vgrajena diagnostika

V ta monitor je vgrajeno diagnostično orodje, s katerim lahko ugotovite, ali je morebitna nepravilnost na zaslonu, ki jo opazite, povezana s težavo monitorja ali s težavo računalnika in grafične kartice.



**OPOMBA:** Vgrajeno diagnostiko lahko zaženete le, če je videokabel izključen in je monitor v načinu samopreskusa.

Vgrajeno diagnostiko zaženete tako:

1. Preverite, ali je zaslon čist (na površini zaslona ni prašnih delcev).
2. Izključite kable iz zadnjega dela računalnika ali monitorja. Monitor nato preklopi v način samopreskusa.
3. Hkrati pritisnite **gumb 1** in **gumb 4** na sprednji plošči ter ju držite 2 sekundi. Prikaže se sivi zaslon.
4. Natančno preglejte zaslon in se prepričajte, da na njem ni nobenih nepravilnosti.
5. Znova pritisnite **gumb 4** na sprednji plošči. Barva zaslona se spremeni v rdečo.
6. Preglejte zaslon in se prepričajte, da na njem ni nobenih nepravilnosti.
7. Ponovite 5. in 6. korak, da pregledate zaslon v zeleni, modri, črni in beli barvi.

Preskus je končan, ko se prikaže bel zaslon. Za izhod znova pritisnite **gumb 4**.

Če z uporabo vgrajenega diagnostičnega orodja ne zaznate nobenih nepravilnosti na zaslonu, monitor deluje pravilno. Preverite grafično kartico in računalnik.

## Pogoste težave

V spodnji tabeli so navedene splošne informacije o splošnih težavah monitorja, do katerih lahko pride, in možne rešitve.

Pogosti znaki	Dejanska težava	Možne rešitve
Ni slike/lučka LED za napajanje ne sveti	Ni slike	<ul style="list-style-type: none"><li>Prepričajte se, da je videokabel, s katerim je monitor priključen na računalnik, pravilno in čvrsto priključen.</li><li>Z uporabo katere koli druge električne opreme preverite, ali električna vtičnica deluje pravilno.</li><li>Poskrbite, da popolnoma pritisnite gumb za vklop.</li><li>Preverite možnost »LED Button« (Gumb LED) v razdelku »Energy Settings« (Nastavite porabe energije) v zaslonskem meniju</li></ul>
Ni slike/lučka LED za napajanje sveti	Ni slike ali pa ta ni svetla	<ul style="list-style-type: none"><li>Povečajte vrednost svetlosti in kontrasta v zaslonskem meniju.</li><li>Izvedite preverjanje s funkcijo samopreskusa monitorja.</li><li>Prepričajte se, da nožice na priključku videokabla niso ukrivljene ali zlomljene.</li><li>Preverite, ali je v meniju <b>Vhodni vir</b> izbran pravilen vhodni vir.</li><li>Zaženite vgrajeno diagnostiko.</li></ul>
Slaba izostritev	Slika je nerazločna ali zamegljena	<ul style="list-style-type: none"><li>Zaženite samodejno prilagajanje z zaslonskim menijem.</li><li>Nastavite vrednosti »Phase« (Faza) in »Pixel Clock« (Frekvanca slikovne pike) z zaslonskim menijem.</li><li>Odstranite podaljške videokablov.</li><li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li></ul>
Tresoča se/migetajoča slika	Slika se trese ali komaj opazno migeta	<ul style="list-style-type: none"><li>Zaženite samodejno prilagajanje z zaslonskim menijem.</li><li>Nastavite vrednosti »Phase« (Faza) in »Pixel Clock« (Frekvanca slikovne pike) z zaslonskim menijem.</li><li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li><li>Preverite okoljske dejavnike.</li><li>Prestavite monitor na drugo mesto in ga preskusite v drugem prostoru.</li></ul>
Manjkajoče slikovne pike	Na zaslonu LCD so pike	<ul style="list-style-type: none"><li>Vklopite in izklopite monitor.</li><li>Trajno izklopljena slikovna pika je običajna okvara, do katere lahko pride pri tehnologiji LCD. Več informacij o kakovosti Dellovih monitorjev in pravilniku o slikovnih pikah najdete na Dellovem spletnem mestu s podporo na naslovu: <a href="http://www.dell.com/support.monitors">www.dell.com/support.monitors</a>.</li></ul>

Zataknjene slikovne pike	Na zaslonu LCD so svetle pike	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vklopite in izklopite monitor.</li> <li>Trajno izklopljena slikovna pika je običajna okvara, do katere lahko pride pri tehnologiji LCD. Več informacij o kakovosti Dellovih monitorjev in pravilniku o slikovnih pikah najdete na Dellovem spletnem mestu s podporo na naslovu: <a href="http://www.dell.com/support.monitors">www.dell.com/support.monitors</a>.</li> </ul>
Težave s svetlostjo	Slika je preveč temna ali preveč svetla	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li> <li>Samodejno prilagajanje z zaslonskim menijem.</li> <li>Nastavite svetlost in kontrast v zaslonskem meniju.</li> </ul>
Geometrično popačenje	Zaslon ni pravilno centriran	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li> <li>Samodejno prilagajanje z zaslonskim menijem.</li> <li>Nastavite svetlost in kontrast v zaslonskem meniju.</li> </ul> <p><b>OPOMBA:</b> Če uporabljate DP, položaja ne morete prilagoditi.</p>
Vodoravne/ navpične črte	Na zaslonu je ena črta ali več črt	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li> <li>Zaženite samodejno prilagajanje z zaslonskim menijem.</li> <li>Nastavite vrednosti »Phase« (Faza) in »Pixel Clock« (Frekvenca slikovne pike) z zaslonskim menijem.</li> <li>Izvedite preverjanje s funkcijo samopreskusa monitorja in preverite, ali so te črte prisotne tudi v načinu samopreskusa.</li> <li>Prepričajte se, da nožice na priključku videokabla niso ukrivljene ali zlomljene.</li> </ul> <p><b>OPOMBA:</b> Če uporabljate DP, nastavitve frekvence slikovne pike in faze ne morete prilagoditi.</p>
Težave s sinhronizacijo	Slika na zaslonu je popačena ali pa je videti raztrgana	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li> <li>Zaženite samodejno prilagajanje z zaslonskim menijem.</li> <li>Nastavite vrednosti »Phase« (Faza) in »Pixel Clock« (Frekvenca slikovne pike) z zaslonskim menijem.</li> <li>Izvedite preverjanje s funkcijo samopreskusa monitorja in preverite, ali je popačen zaslon prisoten tudi v načinu samopreskusa.</li> <li>Prepričajte se, da nožice na priključku videokabla niso ukrivljene ali zlomljene.</li> <li>Znova zaženite računalnik v varnem načinu.</li> </ul>
Težave, povezane z varnostjo	Vidni znaki dima ali isker	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ne izvajajte nobenih postopkov odpravljanja težav.</li> <li>Takoj se obrnite na Dell.</li> </ul>

Občasne težave	Monitor občasno ne deluje pravilno	<ul style="list-style-type: none"> <li>Prepričajte se, da je videokabel, s katerim je monitor priključen na računalnik, pravilno in čvrsto priključen.</li> <li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li> <li>Izvedite preverjanje s funkcijo samopreskusa monitorja in preverite, ali je občasna težava prisotna tudi v načinu samopreskusa.</li> </ul>
Manjkajoča barva	Slika ni barvna	<ul style="list-style-type: none"> <li>Izvedite preverjanje s funkcijo samopreskusa monitorja.</li> <li>Prepričajte se, da je videokabel, s katerim je monitor priključen na računalnik, pravilno in čvrsto priključen.</li> <li>Prepričajte se, da nožice na priključku videokabla niso ukrivljene ali zlomljene.</li> </ul>
Napačna barva	Barva slike ni pravilna	<ul style="list-style-type: none"> <li>Način Način barvne nastavitev v zaslonskem meniju Barvne nastavitev spremenite v Grafika ali Video glede na aplikacijo.</li> <li>Preizkusite različne nastavitev »Color Preset Settings« (Ponastavitev nastavitev barv) v zaslonskem meniju »Color Settings« (Barvne nastavitev). Prilagodite vrednost R/G/B v nastavitevah »Color Settings« (Barvne nastavitev) v zaslonskem meniju, če je možnost »Color Management« (Upravljanje barve) izklopljena.</li> <li>Spremenite možnost »Input Color Format« (Oblika barvnega vhoda) na PC RGB ali YPbPr v razdelku »Advance Setting« (Dodatne nastavitev) v zaslonskem meniju.</li> </ul>
Statična slika je na monitorju prikazana dolgo časa	Na zaslonu je bleda senca statične slike	<ul style="list-style-type: none"> <li>S funkcijo za upravljanje porabe vedno izklopite monitor, kadar ga ne uporabljate (dodate informacije najdete v poglavju <b>Načini za upravljanje porabe električne energije</b>).</li> <li>Lahko pa uporabite tudi ohranjevalnik zaslona, ki se spreminja dinamično.</li> <li>S funkcijo »LCD Conditioning« (Priprava LCD-ja) v razdelku »Other Settings« (Druge nastavitev) odstranite ohranjanje slike.</li> </ul>

## Težave, povezane z izdelkom

Določeni znaki	Dejanska težava	Možne rešitve
Premajhna slika na zaslonu	Slika je v sredini zaslona, vendar ne zapolni celotnega vidnega območja	<ul style="list-style-type: none"><li>Ponastavite monitor na tovarniške nastavitev <b>Factory Settings (Tovarniška ponastavitev)</b>.</li></ul>
Nastavitev monitorja ni mogoče prilagoditi z gumbi na sprednji plošči	Zaslonski meni se ne prikaže na zaslonu	<ul style="list-style-type: none"><li>Izklopite monitor, izključite in znova priključite napajalni kabel ter nato vklopite monitor.</li></ul>
Ob pritisku uporabniških kontrolnikov ni vhodnega signala	Ni slike, lučka LED sveti belo. Če pritisnete tipko »gor«, »dol« ali »Meni«, se prikaže sporočilo »No input signal« (Ni vhodnega signala).	<ul style="list-style-type: none"><li>Preverite vir signala. Prepričajte se, da računalnik ni v stanju varčevanja z energijo, tako da premaknete miško ali pritisnete poljubno tipko na tipkovnici.</li><li>Preverite, ali je signalni kabel pravilno priključen. Po potrebi ga znova priključite.</li><li>Ponastavite računalnik ali predvajalnik videoposnetkov.</li></ul>
Slika ne zapolni celotnega zaslona	Slika ne zapolni višine ali širine zaslona	<ul style="list-style-type: none"><li>Zaženite vgrajeno diagnostiko.</li></ul>



**OPOMBA:** Če izberete način DP, funkcija »Auto Adjust« (Samodejno prilagajanje) ni na voljo.

# Dodatek

 **OPOZORILO:** Uporaba kontrolnikov, prilagoditev ali postopkov, ki niso opisani v tej dokumentaciji, lahko povzroči izpostavljenost udaru, električnim nevarnostim in/ali mehanskimi nevarnostmi.

Informacije o varnostnih ukrepih najdete v *priročniku z informacijami o izdelku*.

## Obvestila agencije FCC (velja le za ZDA) in druge informacije, določene s predpisi

Obvestila agencije FCC in druge informacije, določene s predpisi, najdete na spletnem mestu z informacijami o skladnosti s predpisi na naslovu [www.dell.com/regulatory\\_compliance](http://www.dell.com/regulatory_compliance).

**Ta naprava je skladna s 15. odstavkom pravilnika Zvezne komisije za komunikacije. Uporaba je odvisna od dveh pogojev:**

- (1) Ta naprava ne sme povzročati škodljivih motenj.
- (2) Ta naprava mora sprejeti katerokoli interferenco, vključno s tako, ki lahko povzroči neželene stranske učinke.

## Vzpostavljanje stika z družbo Dell

**Stranke v Združenih državah Amerike lahko pokličejo 800-WWW-DELL (800-999-3355).**

 **OPOMBA:** Če povezava z internetom ni na voljo, lahko podatke za stik najdete na računu o nakupu, embalaži, blagajniškemu izpisu ali katalogu izdelkov Dell.

**Dell ponuja različne možnosti za servis in podporo prek spletka in telefona. Razpoložljivost je odvisna od države in izdelka, nekatere storitve pa morda niso na voljo na vašem območju.**

**Spletna vsebina za podporo pri uporabi monitorja:**

1. Obiščite naslov [www.dell.com/support/monitors](http://www.dell.com/support/monitors)

**Vzpostavitev stika z družbo Dell za prodajo, tehnično podporo ali podporo uporabnikom:**

1. Obiščite naslov [www.dell.com/support](http://www.dell.com/support).
2. Potrdite državo ali regijo na spustnem seznamu **Izberite državo/regijo** na zgornji levi strani strani.
3. Kliknite **Stik z nami** na zgornji levi strani strani.
4. Izberite ustrezno storitev ali povezavo za podporo glede na svoje želje.
5. Izberite, kako želite vzpostaviti stik z družbo Dell, ki vam najbolje ustreza.

# Namestitev monitorja

## Nastavitev ločljivosti zaslona na 1280 x 1024 (največ)

Za optimalno delovanje zaslona v operacijskih sistemih Microsoft Windows upoštevajte spodnja navodila, da ločljivost zaslona nastavite na 1280 x 1024 slikovnih pik:

### V sistemu Windows 7, Windows 8/Windows 8.1:

1. V sistemih Windows 8/Windows 8.1 izberite ploščico »Namizje«, da preklopite na klasično namizje.
2. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite Ločljivost zaslona.
3. Kliknite spustni seznam z ločljivostmi zaslona in izberite 1280 x 1024.
4. Kliknite »V redu«.

### V sistemu Windows 10:

1. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Nastavite zaslona**.
2. Kliknite **Dodatne nastavite zaslona**.
3. Kliknite spustni seznam **Resolution (Ločljivost)** in izberite 1280 x 1024.
4. Kliknite **Uporabi**.

Če možnost 1280 x 1024 ni prikazana, boste morda morali posodobiti gonilnik grafične kartice. Izberite scenarij spodaj, ki najbolje opisuje računalniški sistem, ki ga uporabljate, nato pa upoštevajte navedena navodila.

- 1: [Če imate namizni računalnik Dell ali prenosnik Dell z internetno povezavo](#)
- 2: [Če imate namizni računalnik, prenosnik ali grafično kartico, ki ni Dell](#)

## Če imate namizni računalnik Dell ali prenosnik Dell z internetno povezavo

1. Obiščite spletno mesto <http://www.dell.com/support>, vnesite servisno oznako in prenesite najnovejši gonilnik za grafično kartico.
2. Ko namestite gonilnike za grafično kartico, poskusite ločljivost znova nastaviti na 1280 x 1024.

 **OPOMBA:** Če ločljivosti ne morete nastaviti na vrednost 1280 x 1024, se obrnite na družbo Dell in se pozanimajte o grafičnem vmesniku, ki podpira te ločljivosti.

## Če imate namizni računalnik, prenosnik ali grafično kartico, ki ni Dell

### V sistemu Windows 7, Windows 8/Windows 8.1:

1. V sistemih Windows 8/Windows 8.1 izberite ploščico »Namizje«, da preklopite na klasično namizje.
2. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Personalization (Prilagodi)**.
3. Kliknite **Change Display Settings (Spremeni nastavitve zaslona)**.
4. Kliknite **Advanced Settings (Dodatne nastavitve)**.
5. Poiščite dobavitelja grafičnega kontrolnika v opisu pri vrhu okna (na primer NVIDIA, ATI, Intel itd.).
6. Obiščite spletno mesto ponudnika grafične kartice in poiščite posodobljen gonilnik (na primer <http://www.ATI.com> ALI <http://www.NVIDIA.com> ).
7. Ko namestite gonilnike za grafično kartico, poskusite ločljivost znova nastaviti na 1280 x 1024.

### V sistemu Windows 10:

1. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Nastavitve zaslona**.
2. Kliknite **Dodatne nastavitve zaslona**.
3. Kliknite **Prikaži lastnosti vmesnika**.
4. Poiščite dobavitelja grafičnega kontrolnika v opisu pri vrhu okna (na primer NVIDIA, ATI, Intel itd.).
5. Obiščite spletno mesto ponudnika grafične kartice in poiščite posodobljen gonilnik (na primer <http://www.ATI.com> ALI <http://www.NVIDIA.com> ).
6. Ko namestite gonilnike za grafično kartico, poskusite ločljivost znova nastaviti na 1280 x 1024.

 **OPOMBA:** Če ločljivosti ne morete nastaviti na 1280 x 1024, se obrnite na proizvajalca računalnika ali pa kupite grafično kartico, ki bo podpirala ločljivost videa 1280 x 1024.

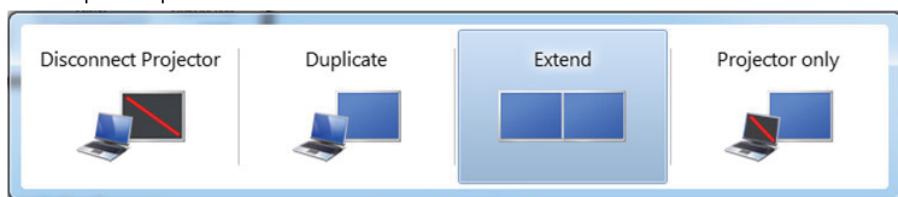
## Postopki za nastavitev dveh monitorjev v sistemu Windows 7, Windows 8/Windows 8.1 ali Windows 10

### Za Windows 7

Na prenosni ali namizni računalnik priključite zunanje monitorje z videokablom (VGA, DVI, DP, HDMI itd.) in upoštevajte navodila za enega od spodnjih postopkov nastavitev.

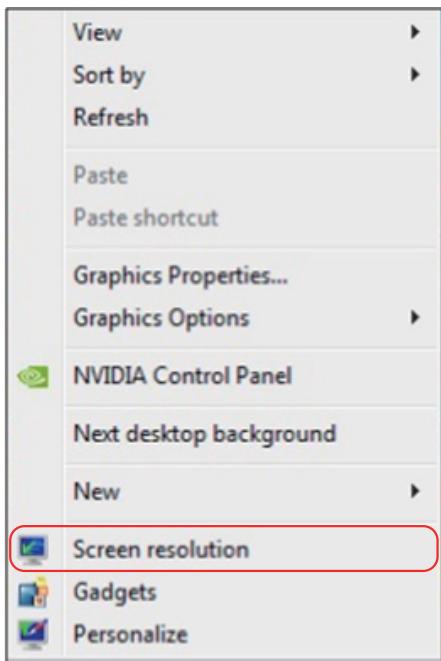
#### Način 1: Z bližnjico na tipkovnici »Win+P«

1. Na tipkovnici pritisnite **tipko z logotipom Windows + P**.  + 
2. Ko imate pridržano **tipko z logotipom sistema Windows**, pritisnite **P**, da preklopite med zasloni.

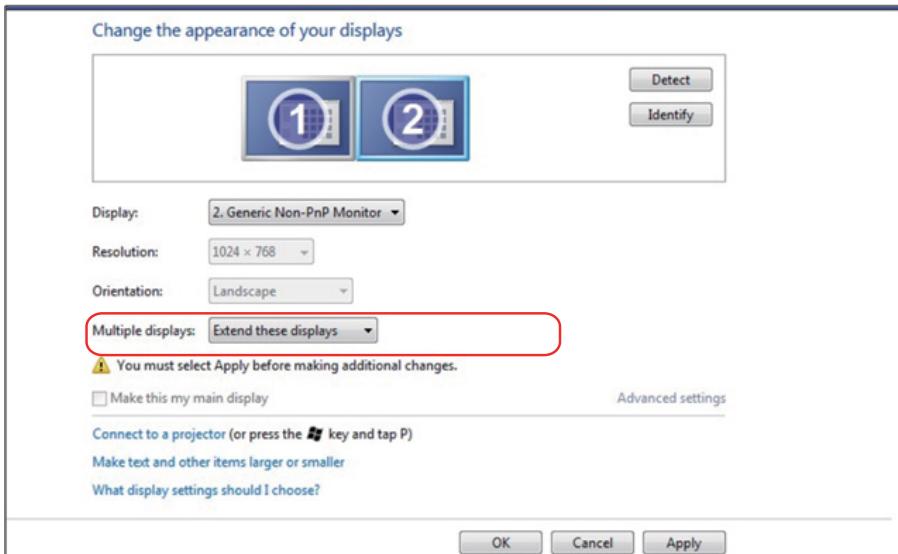


#### Način 2: Uporaba menija »Screen Resolution (Ločljivost zaslona)«

1. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Screen resolution (Ločljivost zaslona)**.



2. Kliknite **Multiple displays** (**Več zaslono**), da izberete zaslone. Če na seznamu ne vidite dodatnih monitorjev, kliknite **Detect (Zaznaj)**.
- Če sistem ne zazna dodanega monitorja, boste morali morda znova zagnati sistem in ponoviti korake od 1 do 3.

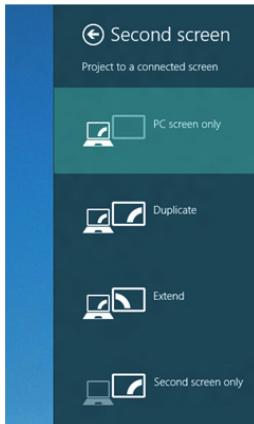


## Za Windows 8/Windows 8.1

Povežite zunanje monitorje s prenosnikom ali namiznim računalnikom z videokablom (VGA, DVI, DP, HDMI itd.) in upoštevajte morebitna navodila za nastavitev spodaj.

### Način 1: Z bližnjico na tipkovnici »Win+P«

1. Na tipkovnici pritisnite **tipko z logotipom Windows + P**.  + 
2. Ko imate pridržano **tipko z logotipom sistema Windows**, pritisnite **P**, da preklopite med zasloni.

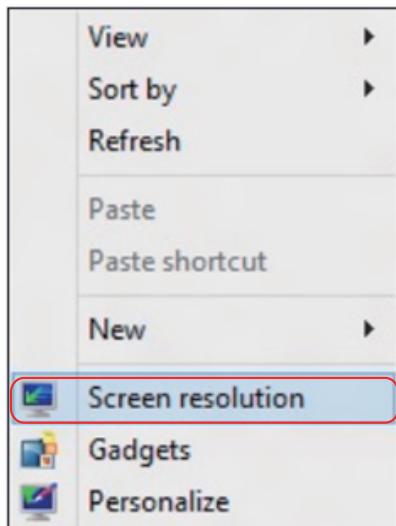


### Način 2: Uporaba menija »Screen Resolution (Ločljivost zaslona)«

1. Na začetnem zaslolu izberite ploščico **Desktop (Namizje)**, da preklopite na klasično namizje sistema Windows.

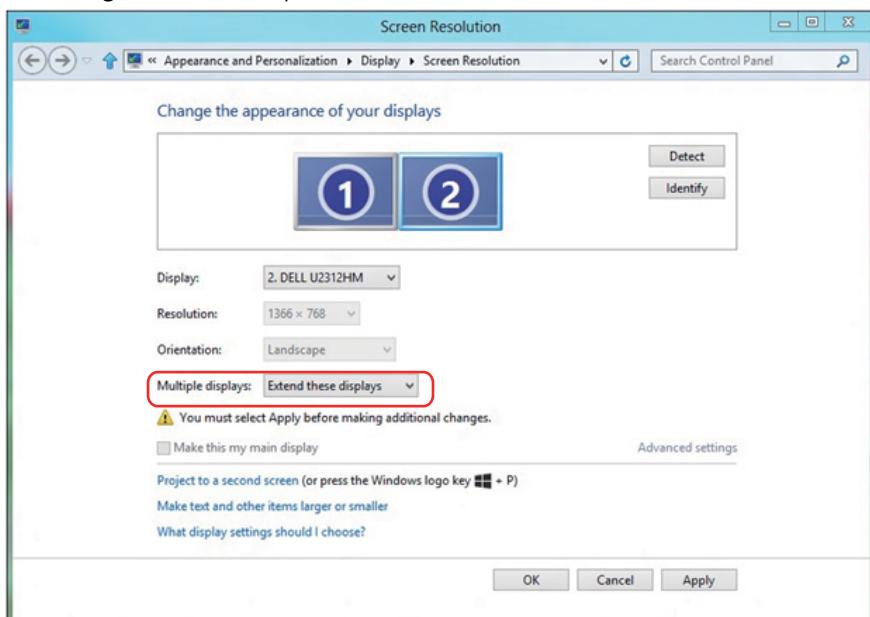


2. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Screen resolution** (**Ločljivost zaslona**).



3. Kliknite **Multiple displays** (**Več zaslonov**), da izberete zaslone. Če na seznamu ne vidite dodatnih monitorjev, kliknite »Detect (Zaznaj)«.

- Če sistem ne zazna dodanega monitorja, boste morali morda znova zagnati sistem in ponoviti korake od 1 do 3.

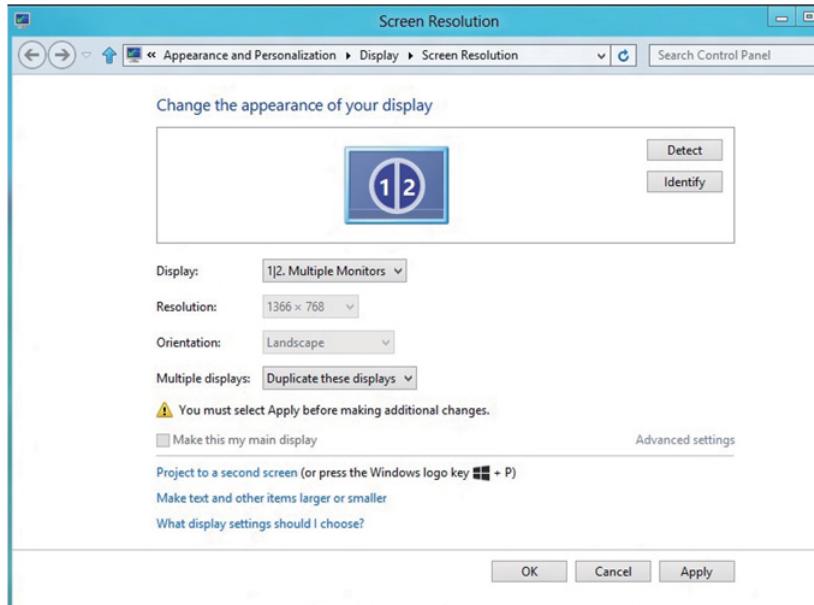


## Nastavite slogov prikaza za več monitorjev v sistemu Windows 7 ali Windows 8/Windows 8.1

Ko nastavite zunanje monitorje, lahko uporabniki izberejo želeni slog zaslona v meniju **Multiple displays (Več zaslonov)**: Podvoji, razširi, pokaži namizje na.

- **Duplicate these displays (Podvoji te zaslone):** Podvojite isti zaslon na dveh monitorjih z isto ločljivostjo, uporabite monitor z nižjo ločljivostjo.

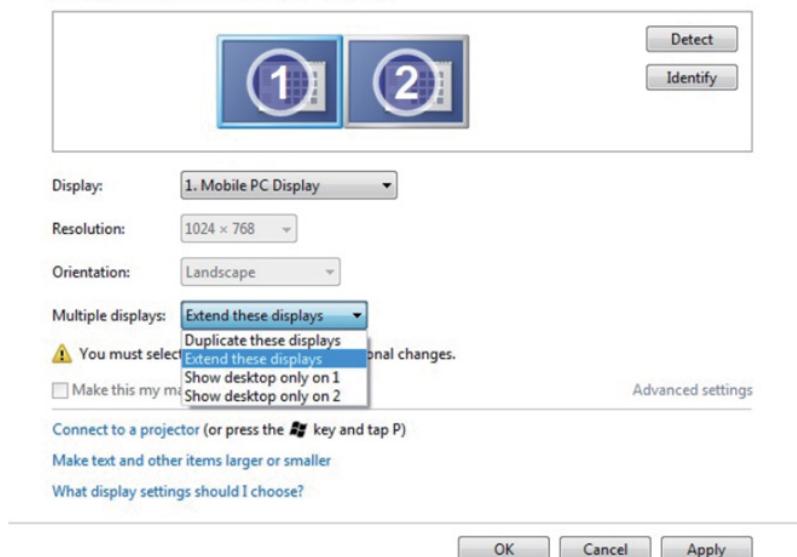
### Za Windows 8/Windows 8.1



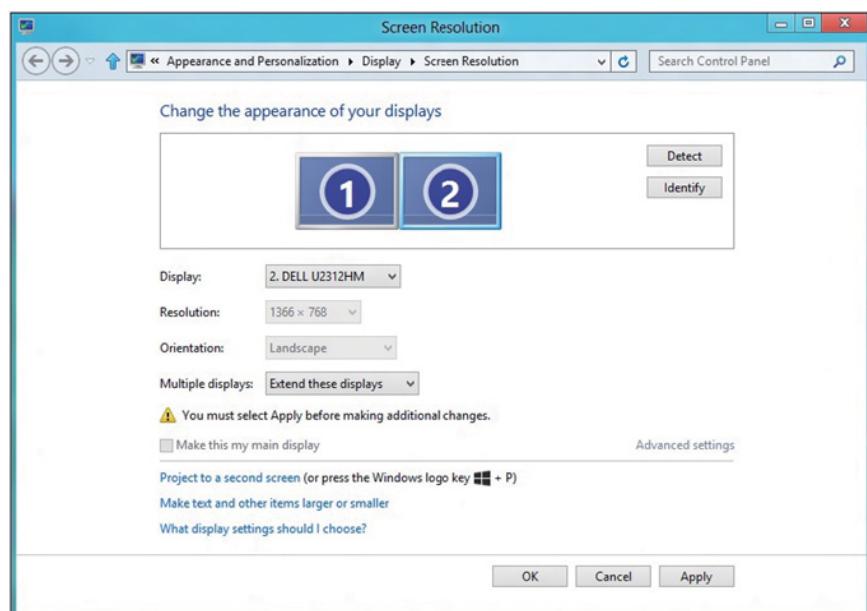
- **Extend these displays (Razširi te zaslone):** To možnost priporočamo, ko je s prenosnikom povezan zunanji monitor, vsak monitor pa lahko neodvisno prikazuje drug zaslon, kar izboljša priročnost za uporabnike. Tukaj lahko nastavite relativni položaj zaslonov. Na primer monitor 1 lahko nastavite tako, da je na levo strani monitorja 2 in obratno. To je odvisno od fizičnega položaja monitorja LCD glede na prenosnik. Vodoravna črta, prikazana na obeh monitorjih, je lahko prevzeta iz prenosnika ali zunanjega monitorja. Vse te možnosti lahko prilagodite. Uporabnik mora le povleči monitor z glavnega zaslona na dodatni monitor.

## Za Windows 7

Change the appearance of your displays



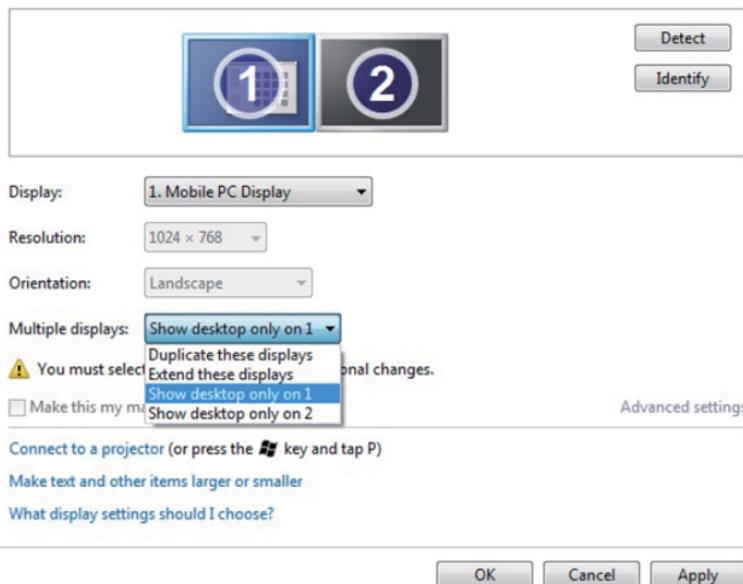
## Za Windows 8/Windows 8.1



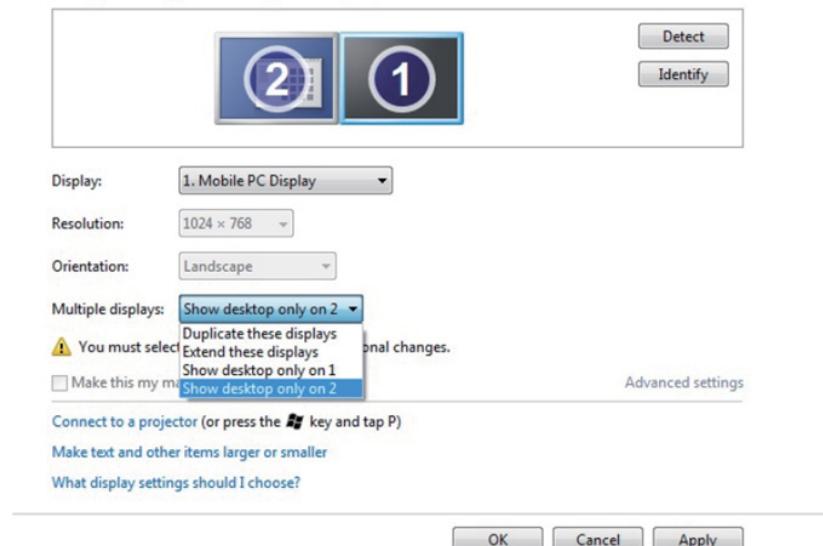
- Show desktop only on... (Pokaži namizje samo na...):** Prikažite stanje določenega monitorja. To možnost običajno izberete, ko uporabite prenosnik kot namizni računalnik, tako da lahko uporabnik uporabi večji zunanjji monitor. Večina sodobnih prenosnikov podpira splošno uporabljene ločljivosti. Kot prikazuje zgornja slika je ločljivost monitorja na prenosniku le 1280 x 800, toda ko priključite 27-palčni zunanjji monitor LCD, lahko uporabniki nemudoma uživajo v boljši vizualni predstavi s kakovostjo 1920 x 1080 Full HD.

## Za Windows 7

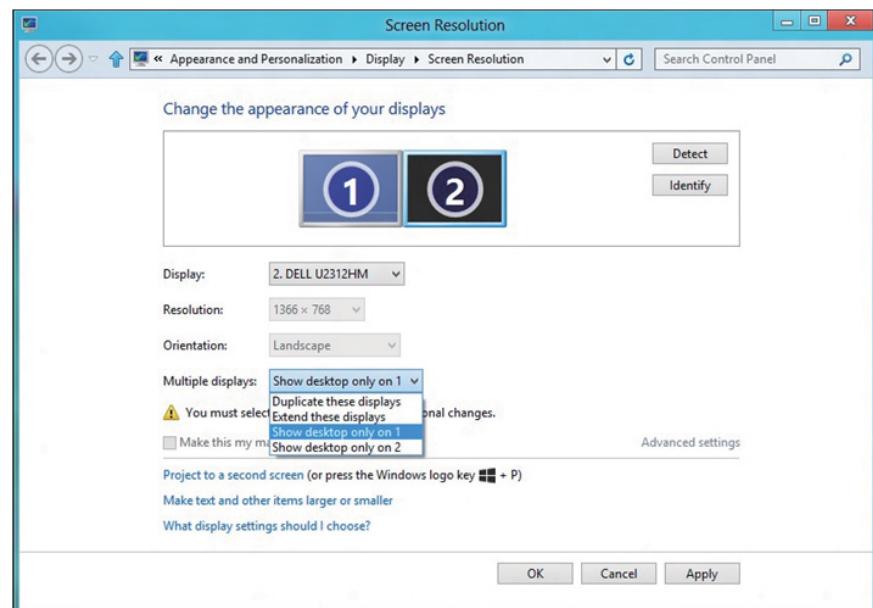
Change the appearance of your displays

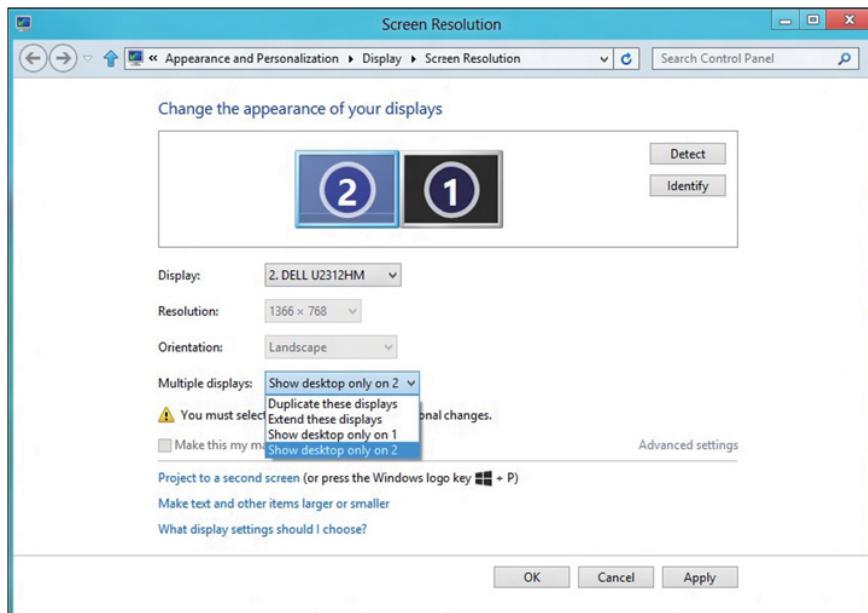


### Change the appearance of your displays



### Za Windows 8/Windows 8.1



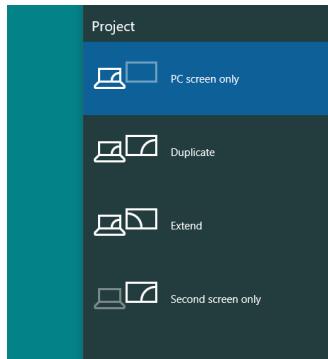


## Za Windows 10

Povežite zunanje monitorje s prenosnikom ali namiznim računalnikom z videokablom (VGA, DVI, DP, HDMI itd.) in upoštevajte morebitna navodila za nastavitev spodaj.

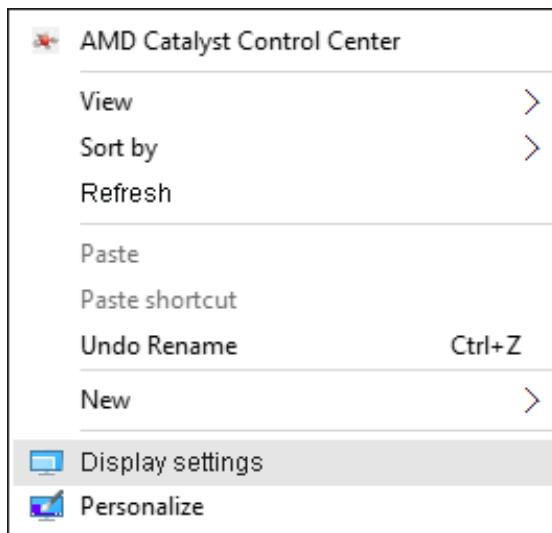
### Način 1: Z bližnjico na tipkovnici »Win+P«

1. Na tipkovnici pritisnite **tipko z logotipom Windows + P**.  + 
2. Ko imate pridržano **tipko z logotipom sistema Windows**, pritisnite **P**, da preklopite med zasloni.



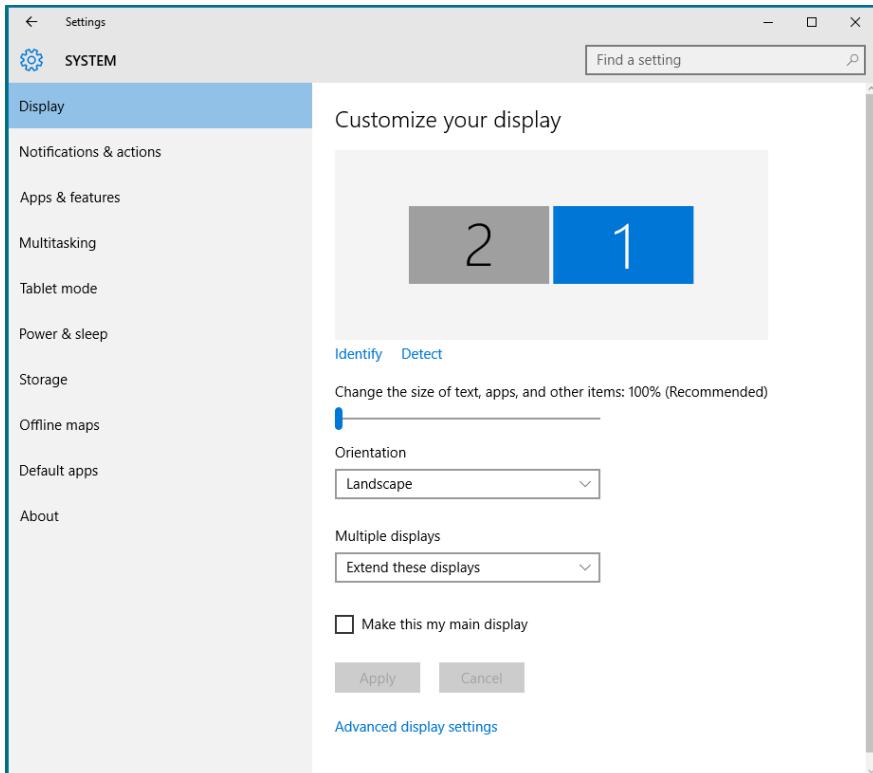
### Način 2: Uporaba menija »Screen Resolution (Ločljivost zaslona)«

1. Z desno tipko miške kliknite namizje in nato kliknite **Display Settings (Nastavitev zaslona)**.



**2.** Kliknite **Customize your display (Prilagodite zaslon)**, da izberete zaslon. Če na seznamu ne vidite dodatnih monitorjev, kliknite »Detect (Zaznaj)«.

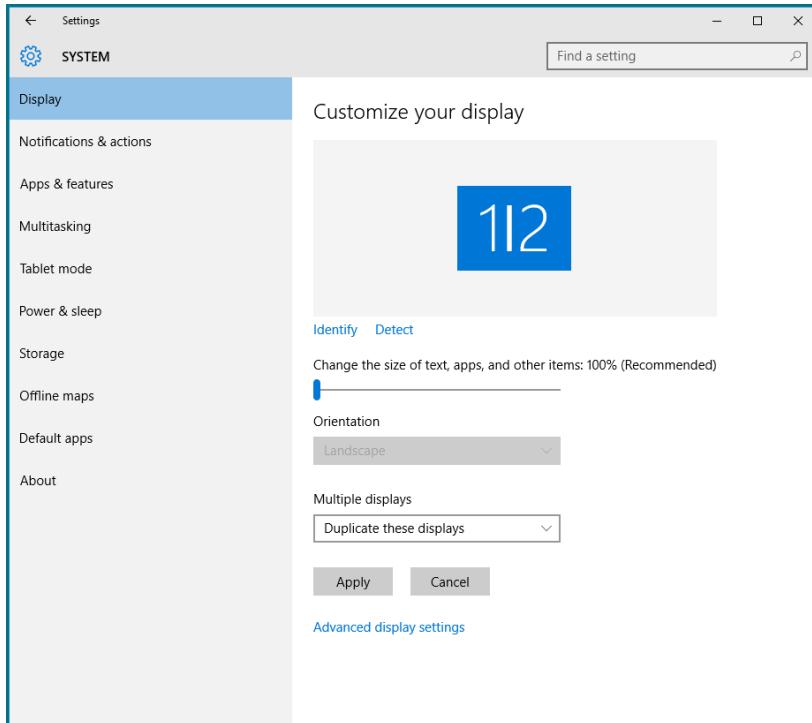
- Če sistem ne zazna dodanega monitorja, boste morali morda znova zagnati sistem in ponoviti korake od 1 do 2.



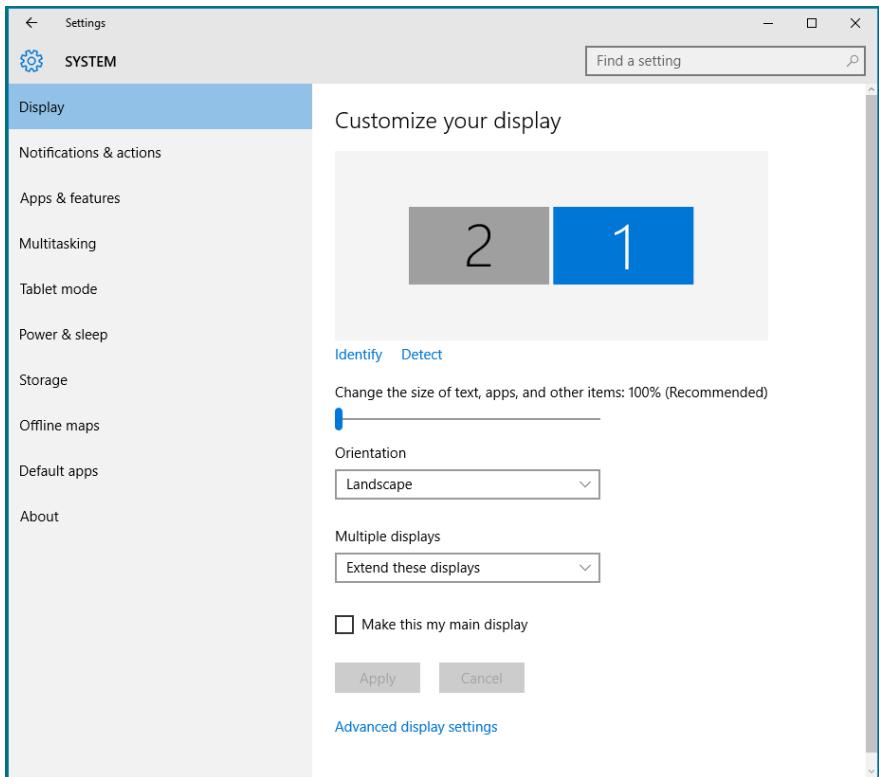
## Nastavitev slogov zaslono za več monitorjev v sistemu Windows 10

Ko nastavite zunanje monitorje, lahko uporabniki izberejo želeni slog zaslona v meniju **Multiple displays (Več zaslono)**: Podvoji, razširi, pokaži le na, prekini.

- **Duplicate these displays (Podvoji te zaslone):** Podvojite isti zaslон na dveh monitorjih z isto ločljivostjo, uporabite monitor z nižjo ločljivostjo.



- **Extend these displays (Razširi te zaslone):** To možnost priporočamo, ko je s prenosnikom povezan zunanji monitor, vsak monitor pa lahko neodvisno prikazuje drug zaslon, kar izboljša priročnost za uporabnike. Tukaj lahko nastavite relativni položaj zaslono. Na primer monitor 1 lahko nastavite tako, da je na levo strani monitorja 2 in obratno. To je odvisno od fizičnega položaja monitorja LCD glede na prenosnik. Vodoravna črta, prikazana na obeh monitorjih, je lahko prevzeta iz prenosnika ali zunanjega monitorja. Vse te možnosti lahko prilagodite. Uporabnik mora le povleči monitor z glavnega zaslona na dodatni monitor.



- **Show only on... (Pokaži le na ...):** Prikažite stanje določenega monitorja. To možnost običajno izberete, ko uporabite prenosnik kot namizni računalnik, tako da lahko uporabnik uporabi večji zunanj monitor. Večina sodobnih prenosnikov podpira splošno uporabljene ločljivosti. Kot prikazuje spodnja slika je ločljivost monitorja na prenosniku le 1280 x 800, toda ko priključite 27-palčni zunanj monitor LCD, lahko uporabniki nemudoma uživajo v boljši vizualni predstavi s kakovostjo 1920 x 1080 Full HD.

